

قصة بداية ونهاية لتجيب محفوظ  
(دراسة أدبية اجتماعية)

رسالة جامعية

لاستيفاء بعض شروط الامتحان

للحصول على الشهادة الجامعية الأولى (S1)

قدمتها الطالبة

سiti عرفة

رقم التسجيل : A ۰۱۲۰۶۰۳۵

PERPUSTAKAAN	
IAIN SUNAN AMPEL SURABAYA	
No. KLAS	NO REG : A-2010 / BSA / 039
K A - 2010 039 BSA	ASAL BUKU :
	TANGGAL :

المشرف :

الأستاذ الدكتور الحاج مسعي حميد الماجستر

كلية الاداب قسم اللغة العربية وأدبها

جامعة "سونن أمبيل" الإسلامية الحكومية

سورا بايا ۲۰۱۰

## الخطاب الرسي

حضره صاحب الفضيلة

عميد كلية الآداب جامعة سونن أمبيل الإسلامية الحكومية سورابايا

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

بعد الاطلاع و ملاحظة ما يلزم تصحيحه في هذه الرسالة الجامعية تحت عنوان

"قصة بداية و نهاية لنجيب محفوظ (دراسة أدبية اجتماعية)" قدمتها الطالبة الجامعية:

الاسم : ستي عرفة

رقم التسجيل : A ٠١٢٠٦٣٥

digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id

القسم : بـ اللغة العربية وأدتها

فنتقدم بها إلى سيادتكم مع الأمل الكبير في أن تتقربوا بإمداد اعترافكم الجميل  
بأن هذه الرسالة مستوفية الشروط كبحث جامعي للحصول على الشهادة الجامعية الأولى  
(S1) في قسم اللغة العربية وأدتها وأن تقوموا بمناقشتها في الوقت المناسب.

هذا وتفضلوا بقبول الشكر وعظيم التقدير

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته

سورابايا، ١٩ يولي ٢٠١٠ م

المشرف

 —

الأستاذ الدكتور الحاج مسعود حميد

الماستر

القرار بالقبول

أعضاء لجنة المناقشة:

الرئيس : الأستاذ الدكتور الحاج مسعي حميد الماجستير (- Mf, )

السكرتير : أحمد فرنك الماجستير ( )

**المناقشة :** الدكتور ندوس جعفر ماوردي

المنافش : الدكتور جعفر ماوردي digilib.uinsby.ac.id

المناقش المساعد :الأستاذة الدكتورة جوérie دهلن الماجستير

المشرف : الأستاذ الدكتور الحاج مسعود حميد الماجستير + M.

سونا، ایا، ۲۷ یولیو سنہ ۲۰۱۰

وافق على هذا القرار

عميد كلية الآداب

جامعة سونن أمبيل الإسلامية الحكومية



(الدكتور الحاج حريص الدين عاصي الماجستير)

## ABSTRAK

قصةُ بدأيَةٍ وَ نهَايَةٍ لِتَجْيِبِ مَحْفُوظٍ (دِرَاسَةُ أدَبِيَّةٍ اجْتِمَاعِيَّةٍ)

(Novel Awal dan Akhir Karya Najib Mahfudz)  
(Studi Sosiologi Sastra)

Kajian karya sastra dapat dianalisis dari beberapa segi yaitu kajian intrisik, kajian ekstrinsik dan lebih khusus lagi ada kajian psikologi sastra, kajian sosiologi sastra dan kajian antropologi sastra, serta masih banyak lagi ragam kajian sastra yang lain. Dalam cerita Awal dan akhir terdapat banyak unsur sastra, seperti, psikologi sastra, sosiologi sastra, dan antropologi sastra. Oleh karena itu pada sekripsi ini penulis lebih memfokuskan pada kajian social.

Tujuan dari pembahasan ini adalah untuk mengungkap unsur sosial yang ada dalam novel Awal dan akhir. Sehingga focus permasalahan yang dibahas pada sekripsi ini adalah:

1. Siapakah Najib Mahfudz?
  2. Bagaimanakah isi dan ringkasan novel Awal dan Akhir?
  3. Bagaimanakah gambaran unsur sosial yang ada pada novel Awal dan Ahir?
- Adapun metode yang digunakan dalam memahami judul tersebut adalah pendekatan ilmu sosiologi sastra. Sehingga temuan hasil penelitian menjelaskan bahwa:
1. Najib Mahfudz adalah seorang sastrawan Mesir yang menulis beberapa karya sastra sampai dia berhasil meraih penghargaan Nobel pada tahun ۱۹۸۸ atas karyanya yang berjudul "قصر المقرن" و "السكرية" بين التصرين" dan "السوق". kebanyakan karya sastra Najib Mahfudz membahas tentang masalah politik, ekonomi, sosial, budaya dan sejarah.
  2. Novel Awal dan Ahir adalah novel yang berisi tentang kehidupan keluarga Mesir yang hidup dalam kemiskinan dan penderitaan setelah kematian ayah mereka yang bernama Kamal Efendi Ali, sampai akhirnya cerita ini berakhir dengan kematiian dua bersaudara anak Kamel Efendi Ali yang bernama hassanein dan Nafisah karena bunuh diri.adapun tema dari novel ini adalah" Awal penderitaan di dunia adalah kemiskinan dan Akhir dari penderitaan di dunia adalah kematian.
  3. Unsur sosial yang ada dalam novel Awal dan Akhir adalah adanya interaksi social antara kaum atas dengan kaum bawah, adanya stratifikasi social antara kaum kaya dengan miskin, adanya masalah-masalah social, seperti kemiskinan, kriminalitas, diskriminasi kaum perempuan, pelacuran dan masalah bunuh diri.

## محتويات الرسالة

أ	صفحة الموضوع .....
ب	الخطاب الرسمي .....
ج	القرار بالقبول .....
د	الحكمة .....
و	التجريد .....
ز	كلمة الشكر و التقدير .....
ط	محتويات الرسالة .....
١	الباب الأول : مقدمة .....
١	١. خلفية البحث .....
٢	٢. قضية أساسية .....
٣	٣. الفروض العلمية .....



٣	.....	٤. توضيح الموضوع و تحديده .....
٥	.....	٥. الاهداف التي تريده الباحثة الوصول إليها .....
٦	.....	٦. دراسة سابقة .....
٧	.....	٧. منهج التحث .....
٧	.....	٨. طريقة الكتابة .....
٩	.....	الباب الثاني: ترجمة نجيب محفوظ و اختصار قصة "بداية و نهاية" .....
٩	.....	الفصل الأول: أ. نشأة نجيب محفوظ و حياته .....
٩	.....	ب. تربية نجيب محفوظ .....
١٢	.....	ج. عبقرية نجيب محفوظ و مؤلفاته .....
١٧	.....	الفصل الثاني: اختصار قصة "بداية و نهاية" و مضمونها .....
٢٤	.....	الباب الثالث: التعريف بعلم الأدب الاجتماعي .....
٢٤	.....	الفصل الأول: مفهوم الأدب الاجتماعي .....
٢٧	.....	الفصل الثاني: أنواع العناصر الأدبية الاجتماعية .....
٣٢	.....	الباب الرابع: العناصر الأدبية الاجتماعية في قصة "بداية و نهاية" .....
٣٢	.....	الفصل الأول: حياة نجيب محفوظ الاجتماعية .....

الفصل الثاني: العناصر الأدبية الاجتماعية في بداية القصة .....	٣٥
الفصل الثالث: العناصر الأدبية الاجتماعية في نهاية القصة ....	٤٤
الباب الخامس: الخاتمة.....	٤٩
أ. الاستنباطات .....	٤٩
ب. الاقتراحات .....	٥٠
قائمة المراجع	

## الْبَابُ الْأَوَّلُ

### مُقَدَّمَةٌ

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَنْزَلَ عَلَى عَبْدِهِ الْكِتَابَ وَلَمْ يَحْعَلْ لَهُ عِوْجًا قَيْمًا لِيُنْذِرَ  
بِأُسْأَا شَدِيدًا مِنْ لَدُنْهُ وَيُشَرِّرَ الْمُؤْمِنِينَ الَّذِينَ يَعْمَلُونَ الصَّالِحَاتِ.

هَذِهِ رِسَالَةٌ جَامِعِيَّةٌ تَحْتَ الْعُنْوَانِ "قَصَّةُ بِدَائِيَّةٍ وَنِهايَةٍ لِنَجِيبِ مَحْفُوظٍ"  
(دِرَاسَةُ أَدَبِيَّةٍ اِجْتِمَاعِيَّةٍ) الَّتِي كَتَبَهَا الْبَاحِثَةُ لَاستِيقَاءِ بَعْضِ شُرُوطِ الْإِمْتِحَانِ  
لِإِتَّمامِ دِرَاسَتِهَا فِي كُلِّيَّةِ الْآدَابِ فِي قِسْمِ الْلُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ وَأَدَبِهَا فِي جَامِعَةِ سُوْنَنِ  
أَمْبِيلِ الْإِسْلَامِيَّةِ الْحُكُومِيَّةِ سُورُ آبَايَا.

### ١- خَلْفِيَّةُ الْبَحْثِ

وَالدَّوَافِعُ الَّتِي ثُوَدَى نَجِيبُ مَحْفُوظُ إِلَى تَأْلِيفِ قَصَّةِ بِدَائِيَّةٍ وَنِهايَةٍ  
هِيَ قَدْ اهْتَمَ نَجِيبُ مَحْفُوظُ بِالْبُرْجُوزِيَّنِ الصَّغِيرِ فِي مِصْرَ ، وَخَوْفِهِمْ  
بِالْمُسْتَقْبَلِ، وَتَسْوِيَتِهِمْ بِالْمِنْهَاجِ، وَأَحْمَالِهِمْ بِالْمُتَوَاطِئِ السُّلْطَانِ.  
وَأَمَّا الْأَسْبَابُ الَّتِي دَفَعَتْ الْبَاحِثَةَ لِإِخْتِيَارِ هَذَا الْمَوْضُوعِ فَهِيَ:  
أَوَّلًا: إِنَّ الْعَلَاقَةَ بَيْنَ الْأَدَبِ وَالْاجْتِمَاعِ وَتِيقَةً جَدًّا، وَلَا تَسْتَطِيعُ  
الْبَاحِثَةُ أَنْ تُفَرِّقَ بَيْنَهُمَا، لِأَنَّ الْأَدَبَ هُوَ جُزْءٌ مِنْهُمْ فِي الْمُجَتَمِعِ. وَالْمُجَتَمِعُ  
جُزْءٌ مِنَ الثَّقَافَةِ<sup>١</sup> ، وَالثَّقَافَةُ جُزْءٌ مِنَ الْأَدَبِ، وَلِذَلِكَ قَدْ ظَهَرَ مُؤَلَّفُو الْأَدَبِ

أن يبحثون في حياة المجتمع وثقافته، مثلاً هم يبحثون في<sup>٢</sup> مشكلة الحياة من الحب والعائلة وغيرها. ومن القصة التي تتضمن عنوانها هي قصة بداية ونهاية لنجيب محفوظ.

و ثانياً: نجيب محفوظ هو من أدب مصر الذي حاز على جائزة نوبل في الأدب عام ١٩٨٨ لأن أكثر قصته تبحث في حياة المجتمع، والقصة أكثر من أربعين قصة، ومنها قصة بداية ونهاية، هي من القصص التي تقص على حياة العائلة وتحتوي على المرحلة التاريخية، ونشرت قصة بداية ونهاية عام ١٩٤٩، وترجم إلى لغة مختلفة مثل لغة الإنجليزية ولغة الصينية ولغة الإندونيسية، ولذلك جعلت الباحثة قصة

digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id بـنهاية كموضوع البحث.

## ٢- قضية أساسية

و القضية التي قدمتها الباحثة في بحث هذا الموضوع هي:

أ. من هو نجيب محفوظ؟

ب. وكيف اختصار قصة بداية ونهاية ومضمونها؟

ج. وكيف وجود العناصر الأدبية الاجتماعية في قصة بداية ونهاية

لنجيب محفوظ؟

### ٣- الفروض العلمية

أ. نجيب محفوظ هو أديب مصرى الذى يكتب كثيراً من القصص عن حياة الاجتماعية، وأحدُها قصة بداية ونهاية.

ب. قصة بداية ونهاية هي قصة عن العائلة فى مصر و هي عائلة المرحوم "كامل أفندي على" الذى يقابل للفقر بعد موته ولو فى وسط رحلة الحياة و شعرت العائلة فى إصلاح الحياة ولكن نهاية هذه القصة هي موت بطريقة الاتساع.

ج. وكانت العناصر الاجتماعية الموجودة فى قصة بداية ونهاية هي تصوير عن إنكسارة العائلة، وفرق بين الغنى والفقير، وتفريق المرأة والجنسانية.

### ٤- توضيح الموضوع و تحديده

أ. قصة : من الكلمة "قص" - يقص - قصة. وأما معناها الإصطلاحى فهو من الفنون الأدبية و تكون مصدر الأحداث والتاريخية أو الخيالية".<sup>٣</sup>

ب. بداية ونهاية : من أحد قصص نجيب محفوظ و نشرت فى عام ١٩٣٩م. و مضمونها هو حياة العائلة فى مصر وهو عائلة "كامل أفندي على" الذى يقابل للفقر بعد وفاته.

---

<sup>٣</sup> لويس مالوف، النجد في اللغة والأعلام، (بيروت : دار المشرق، الطبعة التاسعة والثلاثون، ٢٠٠٢) ص، ٦٣١

ج. اللام (ل) : "حَرْفُ جَرٌّ يَدْلُّ عَلَى الْمِلْكِ وَتَكُونُ مَكْسُورَةً مَعَ الاسم الظاهر".<sup>٤</sup>

د. تَجِيْبٌ مَحْفُوظٍ: هُوَ أَدِيبٌ مِصْرِيٌّ لَهُ إِسْمٌ كَامِلٌ "تَجِيْبٌ مَحْفُوظٌ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنُ أَحْمَدِ بَاشَا" وَهُوَ مُؤَلِّفٌ لِقصَّةِ بِدَائِيَةٍ وَنِهايَةٍ.

٥. دراسة\*: هيَ مِنْ "درَسَ - يَدْرُسُ - دراسة: الكتاب أوِ الْعِلْمَ: إِقْبَالٌ عَلَيْهِ وَيَحْفَظُهُ".<sup>٥</sup>

و. أدِيَة\*: "تَدْلُّ كَلِمَةً أَدَبٌ عَلَى مَعَانٍ مُتَعَدِّدَةٍ، مِنْهَا دَعْوَةُ النَّاسِ إِلَى مَادِيَةٍ (إِلَى طَعامٍ) وَمِنْهَا تَهْذِيبُ النَّفْسِ. وَأَمَّا المعنى المقصودُ هنا فهو الذي يُضْطُلُّ عَلَى مَجْمُوعِ الْكَلَامِ الْجَيْدِ الْمَرْوِيِّ نُثْرًا وَشِعْرًا".<sup>٦</sup>

ز. اِجْتِمَاعِيَّة\*: تَكَلَّمُ عَنِ الاجْتِمَاعِيَّةِ وَهُوَ "كُلُّ مَا يَتَعَلَّقُ بِالعَالَمَاتِ التَّبَادِلَةِ بَيْنَ الْأَفْرَادِ أَوِ الْجَمَاعَاتِ".<sup>٧</sup> وَالمقصودُ مِنْ كَلِمَةِ "الدِّرَاسَةِ الْأَدِيَّةِ الْاجْتِمَاعِيَّةِ" هِيَ الدِّرَاسَةُ عَنْ عَلَاقَةِ الأَدَبِ بِحَيَاةِ الْمُجَتمَعِ.

<sup>٤</sup> لويس مألف، المنجد في اللغة والأعلام، (بيروت : دار المشرق، الطبعة التاسعة والثلاثون، ٢٠٠٢) ص، ٢٠٨

<sup>٥</sup> ويس مألف، المنجد في اللغة والأعلام، ص، ٨٣

<sup>٦</sup> عمر فروح، منهاج الجديد في الأدب العربي، (بيروت : دار العلم للملائين، مجهول السنة). ص، ١٧

<sup>٧</sup> مصطفى البلاين، جامع الدوس العربية، (بيروت : المكتبة المصورية، ٢٠٠٠)، ص. ١٧٣

وَ أَمَّا الْمُرَادُ مِنْ هَذَا الْمَوْضُوعِ فَهُوَ أَنَّ الْبَاحِثَةَ تَبْحَثُ فِي قِصَّةِ بِدَائِيَّةٍ وَنِهَايَةٍ الَّتِي أَفْهَمَا نَجِيبَ مَحْفُوظًِ، وَلِكِيلًا يَتَسْعَ الْبَحْثُ فَأَرَادَتُ الْبَاحِثَةُ أَنْ تُحدَّدَ كَلَامَهَا وَتَقُولُ إِنَّ هَذَا الْبَحْثُ يَحْتَوِي عَلَى الْعَنَاصِيرِ الْأَدَيْيَةِ الْاجْتِمَاعِيَّةِ السَّمَوْجُودَةِ فِي قِصَّةِ بِدَائِيَّةٍ وَنِهَايَةٍ.

## ٥- الأَهْدَافُ الَّذِي تُرِيدُ الْبَاحِثَةُ الْوُصُولُ إِلَيْهَا

أ. لِمَعْرِفَةِ تَرْجِمَةِ نَجِيبِ مَحْفُوظِ.

ب. لِمَعْرِفَةِ مَضْمُونِ قِصَّةِ بِدَائِيَّةٍ وَنِهَايَةٍ لِنَجِيبِ مَحْفُوظِ.

ج. لِمَعْرِفَةِ الْعَنَاصِيرِ الْأَدَيْيَةِ الْاجْتِمَاعِيَّةِ فِي قِصَّةِ بِدَائِيَّةٍ وَنِهَايَةٍ لِنَجِيبِ

digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id

## ٦- دِرَاسَاتٌ سَابِقَةٌ

وَهُنَاكَ مَوْضُوعَاتِ الرِّسَالَةِ الجَامِعِيَّةِ الَّتِي تَتَعَلَّقُ بِمَوْضُوعِ هَذِهِ الرِّسَالَةِ كَمَا يَلِي:

"السياسيَّةُ والاجتماعيَّةُ فِي قِصَّةِ "رُقَاقِ الْمِدَاقِ" لِنَجِيبِ مَحْفُوظِ" (دِرَاسَةٌ تَحْلِيلِيَّةٌ وَنَقْدِيَّةٌ) الَّتِي كَتَبَهَا سِيِّدُ نُورُ عَيْنِي إِحْدَى الطَّلَبَةِ فِي كُلِّيَّةِ الْآدَابِ قِسْمِ اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ وَأَدَبِهَا بِجَامِعَةِ سُونِنْ أَمْبِيلِ الإِسْلَامِيَّةِ الْحُكُومِيَّةِ سُورَابَايَا، سَنَةُ ٢٠٠٦. وَأَمَّا هَذِهِ الرِّسَالَةُ فَهِيَ تَبْحَثُ فِي الْعَنَاصِيرِ الْاجْتِمَاعِيَّةِ السَّمَوْجُودَةِ فِي قِصَّةِ بِدَائِيَّةٍ وَنِهَايَةٍ، وَكَذَلِكَ عَنِ الدَّوَافِعِ الَّتِي تُؤَدِّيُ نَجِيبَ مَحْفُوظَ لِتَأْلِيفِ هَذِهِ الْقِصَّةِ.

- وَ الْكُتُبُ الْمُعْتَمِدُ عَلَيْهَا فِي بَحْثٍ هَذَا الْمَوْضُوعُ هِيَ:
١. تَجِيبُ مَحْفُوظًّا، بِدَائِيَةً وَ نِهايَةً، وَ هَذِهِ الْقِصَّةُ تَبْحَثُ فِي حَيَاةِ الْإِجْتِمَاعِيَّةِ فِي مِصْرَ.
  ٢. بِدَائِيَةً وَ نِهايَةً فِي لُغَةِ الإِنْدُونِيسِيَّةِ وَ هَذِهِ الْقِصَّةُ تَحْتَوِي عَلَى تَمْهِيدٍ وَ تَرْجِمَةً تَجِيبُ مَحْفُوظًّا.
  ٣. زَيْدَانُ عَبْدُ الْبَاقِي، عِلْمُ الْإِجْتِمَاعِيِّ الْإِسْلَامِيِّ، وَ هَذَا الْكِتَابُ يَحْتَوِي عَلَى مَائِلِيٍّ:
    - أ. التَّعْرِيفُ وَالْمَوْضُوعُ وَالْأَهْدَافُ الْإِجْتِمَاعِيَّةُ.
    - ب. مَجَالُ الْعِلْمِ الْإِجْتِمَاعِيِّ الْإِسْلَامِيِّ .
    - ج. الْحَيَاةُ الْإِجْتِمَاعِيَّةُ وَالْمُجَتَمِعُ .
    - د. التَّفَاعُلُ وَالْعَمَلِيَّاتُ الْإِجْتِمَاعِيَّةُ.
    - ه. الْوَقَائِعُ وَالظُّواهِرُ الْإِجْتِمَاعِيَّةُ.

## ٧- مَنْهَجُ الْبَحْثِ

- إِسْتَخْدَمَتِ الْبَاحِثَةُ فِي هَذِهِ الرِّسَالَةِ الجَامِعِيَّةِ مَنْهَجَيْنِ كَمَائِلِيٍّ :
- ١ - مَنْهَجُ جَمْعِ الْمَوَادِ
  ٢. الْطُّرِيقَةُ الْمُبَاشِرَةُ : أَنْ تَأْخُذَ الْبَاحِثَةُ الْمَوَادَ عَلَى مَا وَضَعَهُ الْعُلَمَاءُ دُونَ التَّعْيِيرِ وَالتَّبْدِيلِ.

بـ. الطريقة غير المباشرة : أن تأخذ الباحثة المورد وجواهر الفكرة التي أوردها العلماء مع بعض تصريفاتٍ.

#### ٢- منهج تحليل البحث

أ. المنهج البياني، وهو أن تحلل الباحثة عن مشكلة الكلمات الرسالة الجامعية.

بـ. المنهج التحليلي، اعتمدت الباحثة في بيان رأيها على منهج الاستقراء والمقارنة والاستنباط

جـ. استعملت الباحثة نظرية "لوسيين جولدمان" لتحليل العناصر الاجتماعية في قصة بداية ونهاية.

### ٨- طريقة البحث

لتسهيل الإطلاع والإفادة من هذه الرسالة تقسم الباحثة الرسالة إلى أربعة أبواب ثم الخاتمة وهي: الباب الأول هو مقدمة، ويحتوى هذا الباب على خلفية البحث و القضية الأساسية وأهداف البحث و الفرض العلمية و توضيح الموضوع و تحدidiده و الدراسة السابقة و منهج البحث و طريقة البحث.

و الباب الثاني: يبحث فيه نشأة نجيب محفوظ و اختصار قصة بداية و نهاية، ويحتوى هذا الباب على الفصلين وهما الفصل الأول عن نشأة نجيب محفوظ و تربيته و عبيريته و مؤلفاته. و الفصل الثاني هو اختصار قصة بداية و نهاية و مضمونها.

وَ الْبَابُ الثَّالِثُ هُوَ التَّعْرِيفُ بِعِلْمِ الْأَدَبِ الْإِجْتِمَاعِيِّ، وَيَحْتَوِي هَذَا  
الْبَابُ عَلَى الْفَصْلَيْنِ، الْفَصْلُ الْأَوَّلُ يَبْحَثُ فِي مَفْهُومِ الْأَدَبِ الْإِجْتِمَاعِيِّ وَ  
الْفَصْلُ الثَّانِي يَبْحَثُ فِي أَنْوَاعِ الْعَنَاصِيرِ الْأَدَبِيَّةِ الْإِجْتِمَاعِيَّةِ.  
وَ الْبَابُ الرَّابِعُ يَبْحَثُ فِي الْعَنَاصِيرِ الْأَدَبِيَّةِ الْإِجْتِمَاعِيَّةِ الْمَوْجُودَةِ فِي  
قِصَّةِ بِدَائِيَّةٍ وَنِهايَةٍ. وَ الْبَابُ الْخَامِسُ هُوَ الْإِخْتِتَامُ الَّذِي يَحْتَوِي عَلَى  
الْإِسْتِبْطَاطَاتِ وَالْإِقْتِرَاحَاتِ ثُمَّ قَائِمَةِ الْمَرَاجِعِ.

## الْبَابُ الثَّانِي

### الفَصْلُ الْأَوَّلُ

#### تَرْجِمَةُ نَجِيبٍ مَحْفُوظٍ

##### ١ - نَشَاةُ نَجِيبٍ مَحْفُوظٍ

كَانَ نَجِيبُ مَحْفُوظٌ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنُ أَخْمَدَ بَاشاً وُلِّدَ فِي يَوْمِ الْإِثْنَيْنِ ١١ دِيْسَمْبَرِ سَنَةِ ١٩١١ مٌ فِي مَنْزِلِ وَالِدِهِ رَقْمٌ ٨ حَارَةُ دَرْبِ قِرْمِزٍ فِي مِيدَانِ بَيْتِ الْقَاضِيِّ بِالقَاهِيرَةِ وَ تُوْفِيَ فِي ٣١ آغْسُطْسِ سَنَةِ ٢٠٠٦ وَ اُنْقَلَتْ أُسْرَرُهُ إِلَى الْعَبَاسِيَّةِ وَ عَاشَتْ فِي المَنْزِلِ رَقْمٌ ٩ شَارِعِ رِضْوَانِ شَكَرِيٍّ.<sup>١</sup>

##### ٢ - تَرْبِيَةُ نَجِيبٍ مَحْفُوظٍ

وَبَعْدَ أَنْ أَتَمَّ دِرَاسَتَهُ الثَّانِيَّةَ إِلَتَحَقَ بِكُلُّيَّةِ الْآدَابِ فِي جَامِعَةِ الْقَاهِيرَةِ سَنَةَ ١٩٣٠ م. وَ حَصَلَ عَلَى لِيْسَانِسُونَ الْفَلْسَفَةِ، شَرَعَ بَعْدَهَا فِي إِعْدَادِ رِسَالَةِ الْمَاجِسْتِيرِ عَنِ الْجَمَالِ فِي الْفَلْسَفَةِ الْإِسْلَامِيَّةِ ثُمَّ غَيَّرَ رَأْيَهُ وَ قَرَرَ التَّرْكِيزَ عَلَى الْآدَبِ. إِنْضَمَ إِلَى السُّلْكِ الْحُكُومِيِّ لِيَعْمَلَ سِكْرِتَيرًا بِرَمَانِيَا فِي وِزَارَةِ الْأَوْفَافِ (١٩٤٥ - ١٩٣٨)، ثُمَّ مُدِيرًا لِمُؤَسَّسَةِ الْقُرْضِ الْحَسَنِ فِي الْوزَارَةِ حَتَّى ١٩٥٤ وَعَمِلَ بَعْدَهَا مُدِيرًا لِمَكْتَبِ وزَيْرِ الإِرْشَادِ، ثُمَّ اتَّقَلَ إِلَى وِزَارَةِ الْتَّقَافَةِ مُدِيرًا لِلرِّقَابَةِ عَلَى الْمُصَنَّفَاتِ الْفَنِيَّةِ. وَ فِي ١٩٦٠ عَمِلَ مُدِيرًا عَامًا لِمُؤَسَّسَةِ دَعْمِ السَّينِمَا، ثُمَّ مُسْتَشَارًا لِلْمُؤَسَّسَةِ الْعَامَّةِ لِلْسَّينِمَا وَالْإِذَاعَةِ وَالتَّلَفِيَّزِيُّونِ. وَ كَانَ رَئِيسًا

<sup>١</sup> عَدُ أبو الْهَدْيَةِ، فِي الْمُهَاجَرَةِ الْجَدِيدَةِ العَدْدُ ١٩٥، (مِصْر٢٠٠٦: ٢٦٧ - ٢٦٨).

في مجلس إدارة المؤسسة العامة للسينما (١٩٦٦ - ١٩٧١) ، وتقاعد بعده ليصبح أحد كتاب مؤسسة الأهرام.<sup>٤</sup>

وقد عايش نجيب محفوظ البيئة الشعبية القاهرة الأصلية وبخاصة في حي الجمالية، وعرف الكبير من عاداتها وتقاليدها ومشكلياتها وهمومنها، فاتسعت يتلوك المعايشة انتساباته ومعارفه - وخرجت مندائرة الضيق - دائرة الأسرة التي تمثل شريحة صادقة التكوين من كيان الطبقة الوسطى - إلى دائرة أوسع هي دائرة الحي الشعبي، الذي تتمثل فيه خصائص تلك الطبقة وملامحها بصورة أوضح وأشمل وأصدق.

وكان لمعاصرة نجيب محفوظ للصراع السياسي بين القوى الوطنية الصامدة التي كان يمثلها حزب الوفد، وبين القوى الرجعية الفاسدة التي كانت تمثلها الأحزاب البائدة والتي كانت تعمل ما يعملاه القصر والاستعمار لضرب القوى الوطنية والقضاء عليها، ليقتسم القصر والاستعمار، و "القطاعيون والرأسماليون" خيرات البلاد، كان لذلك أثر في تكوين نجيب محفوظ الفكري والسياسي، فقد اتسعت دائرة رؤيته - المؤيرة في كيانه كله من الأسرة المتوسطة والحي الشعبي، إلى مصر كلها بكل ما تحوي من صراع سياسي وطبيقي واجتماعي، تقرر مسيرة التطور الحقيقي فيه وتحاول أن تحمية وتنهض به قيادات مخلصة نسبياً من تلك الطبقة الوسطى التي تتمى إليها أسرته وتعلق بها حارثة ويتناوب معها".

وَأَمَّا دِرَاسَةُ نَجِيبِ مَحْفُوظٍ فِي كُلِّيَّةِ الْآدَابِ فَكَانَتْ ذَاتُ أَثْرٍ عَظِيمٍ عَلَى سَخْصِيَّتِهِ وَأَنْجَاهِهِ وَإهْتِمَامِهِ وَنَظَرَاتِهِ. فَتِلْكَ الدِّرَاسَةُ قَدْ شَدَّتْهُ إِلَى الْقُضَايَا الْكَوْنِيَّةِ وَالْمِيتَافِيْزِيَّةِ، كَمَا شَغَلَتْهُ بِشُؤُونِ النَّفْسِ الإِنْسَانِيَّةِ وَتَعْقِيْدَاتِهَا الْخَفِيَّةِ. ثُمَّ بَصَرَهُ بِكَثِيرٍ مِنْ شُؤُونِ الْاجْتِمَاعِ وَوَصَلَتْهُ بِأَهْمَمِ الْمَذَاهِبِ الَّتِي تَعْنِي بِالْمُجَتَمِعِ. وَنَالَ نَجِيبُ مَحْفُوظٌ جَائِزَةَ نُوبِلٍ لِعَامِ ١٩٨٨.<sup>٣</sup>

وَقَدْ حَصَلَ عَلَى الْعَدِيدِ مِنَ الْجَوَائزِ قَبْلَ فَوْزِهِ بِجَائِزَةِ نُوبِلٍ، فَفَازَ بِجَائِزَةِ قُوْتِ الْقُلُوبِ النَّمْرِدَاشِيَّةِ عَنْ رِوَايَةِ (رَادُوبِيس)<sup>٤</sup> عَامِ ١٩٤٣، وَفَازَ بِجَائِزَةِ وزَارَةِ الْمَعَارِفِ عَنْ رِوَايَةِ (كِفَاحٌ طَيِّبَة)<sup>٥</sup> عَامِ ١٩٣٣، وَفَازَ بِجَائِزَةِ مَجْمِعِ اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ عَنْ رِوَايَةِ (خَانُ الْخَلِيلِي)<sup>٦</sup> عَامِ ١٩٤٦، وَفَازَ بِجَائِزَةِ الدُّولَةِ الشَّجَاعِيَّةِ فِي الْآدَابِ عَنْ رِوَايَةِ (قَصْرِ السُّوقِ)<sup>٧</sup> عَامِ ١٩٥٧ وَحَصَلَ عَلَى وِسَامِ الْإِسْتِحْفَاقِ مِنَ الطَّبَقَةِ الْأُوَّلَيَّةِ عَامِ ١٩٦٢، وَفَازَ بِجَائِزَةِ الدُّولَةِ التَّقْدِيرِيَّةِ فِي الْآدَابِ عَامِ ١٩٧٠، وَحَصَلَ عَلَى جَائِزَةِ رَابِطَةِ التَّضَامُنِ الْفَرَنْسِيَّةِ الْعَرَبِيَّةِ عَنْ (الْثَلَاثِيَّة)<sup>٨</sup> وَمَنَحَ الدُّكْتُورَاهُ الْفَخْرِيَّةَ مِنْ جَامِعَةِ الْمَبَاهِ عَامِ ١٩٨٣، وَحَصَلَ عَلَى قِلَادَةِ التَّئِيلِ عَامِ ١٩٨٨ وَمَنَحَ الدُّكْتُورَاهُ الْفَخْرِيَّةَ مِنْ جَامِعَةِ الْقَاهِرَةِ عَامِ ١٩٨٩.<sup>٩</sup>

<sup>٣</sup>. محمد أبو الحمد، في المجلة الثقافية الجديدة العدد ١٩٥٠، (مصر: ٢٠٠٦)، ص. ٢٧٠.

Achmad Atho'illah Fathoni, *Leksikonsastrawan Arab Modern Biografi Dan Karyanya ( Yogyakarta )*

: Datamedia ٢٠٠٧) hal. ١٢٠ - ١٢٢

- ٣ - عَبْرَيَّةُ نَجِيبٍ مَحْفُوظٍ وَمُؤَلَّفَةٌ

عِنْدَ تَجْيِيبِ مَحْفُوظٍ كَتَبَ صُدِرَاتٌ قَبْلَ إِعْلَانِ فَوْزِ تَجْيِيبِ مَحْفُوظٍ  
بِجَائِزَةِ نُوبِلٍ، "وَقَدْ تَمَّ التَّعَاقدُ بَعْدَ ذَلِكَ عَنْ طَرِيقِ إِدَارَةِ النَّشَرِ بِالجَامِعَةِ الْأَمْرِيَكِيَّةِ  
بِالقَاهِيرَةِ عَلَى تَرْجِمَةِ الْعَدِيدِ مِنَ الْكُتُبِ إِلَى مُعْظَمِ لُغَاتِ الْعَالَمِ وَهِيَ فِي سَبِيلِهَا  
إِلَى النَّشَرِ".

وَأَمَا أَعْمَالُهُ فَهِيَ كَمَا يَلِي:

## ا-الرُّوَايَةُ:

١٩٣٩	أ) عبث الأقدار
١٩٤٣	ب) رادرييس
١٩٤٤	ج) كفاح طيبة
١٩٤٥	د) القاهرة الجديدة
١٩٤٢	هـ) خان الخليلى
١٩٤٧	ـ) زقاق المدق
١٩٤٨	ـ) السنراب
١٩٤٩	ـ) بداية ونهاية
١٩٥٢	ـ) بين القصرين
١٩٥٧	ـ) قصر السوق

- |      |                           |
|------|---------------------------|
| ١٩٥٨ | (١) السكرية               |
| ١٩٢٠ | (٢) أولاد حارتنا          |
| ١٩٢١ | (٣) اللص والكلاب          |
| ١٩٢٦ | (٤) السمان والخريف        |
| ١٩٢٤ | (٥) الطريق                |
| ١٩٢٥ | (٦) الشحاذ                |
| ١٩٢٢ | (٧) ثرثرة فوق النيل       |
| ١٩٢٧ | (٨) ميرamar               |
| ١٩٧٢ | (٩) المرايا               |
| ١٩٧٣ | (١٠) الحب تحت المطر       |
| ١٩٧٤ | (١١) الكرنك               |
| ١٩٧٥ | (١٢) حكايات حارتنا        |
| ١٩٧٥ | (١٣) قلب الليل            |
| ١٩٧٥ | (١٤) حضرة المختر          |
| ١٩٧٧ | (١٥) ملحمة الحر افيش      |
| ١٩٨٠ | (١٦) عصر الحب             |
| ١٩٨١ | (١٧) أفراح القبة          |
| ١٩٨٢ | (١٨) ليالي ألف ليلة       |
| ١٩٨٢ | (١٩) الباقي من الزمن ساعة |

١٩٨٣ (٣٠) رحلة ابن فطوطه

١٩٨٥ (٣١) العائش في الحقيقة

١٩٨٥ (٣٢) يوم قتل الزعيم

١٩٨٧ (٣٣) حديث الصباح والمساء

١٩٨٨ (٣٤) قشتmer

**بـ. القصصُ القصيرةُ :**

١٩٣٨ (١) همس الجنون

١٩٦٣ (٢) دنيا الله

١٩٦٥ (٣) بيت سبع السمعة

١٩٧٩ (٤) حمارة القط الأسود

١٩٦٩ (٥) تحت المظلة

١٩٧١ (٦) حكاية بلا بداية ولا نهاية

١٩٨١ (٧) شهر العسل

١٩٨٣ (٨) الجريمة

١٩٨٩ (٩) الحب فوق هضبة الهرام

١٩٨٩ (١٠) الشيطان يعظ

١٩٨٢ (١١) رأيت فيمايرى النائم

١٩٨٤ (١٢) التنظيم الرى

<sup>١</sup> Achmad Atho'illah Fathoni, *Leksikonsastrawan Arab Modern Biografi Dan Karyanya* ( Yogyakarta : Datamedia ٢٠٠٧) hal. ١٢١

١٩٨٩

(١٣) صباح الورد

جـ- الترجمات والحوارات:

١٩٣٢

(١) مصر القديمة

١٩٨٣

(٢) أمام العرش

دـ- كتب للأطفال:

• عجائب الأقدار

هـ- المقالات<sup>٧</sup>:

(١) حول الدين والديمقراطية

(٢) حول الشباب والحرية

(٣) حول الثقافة والتعليم

وـ- المسريّات:

سبع مسرحياتٍ من ذات الفصل الأول، خمس منها في  
مجموعة (تحت المظلة)<sup>٨</sup> وهي:

(١) يميت ويحيى

(٢) التركة

(٣) النجاة

(٤) مشروع المناقشة



Achmad Atho'illah Fathoni, *Leksikonsastrawan Arab Modern Biografi Dan Karyanya* ( Yogyakarta<sup>٧</sup>  
: Datamedia ٢٠٠٧) hal. ١٢١

Achmad Atho'illah Fathoni, *Leksikonsastrawan Arab Modern Biografi Dan Karyanya* ( Yogyakarta<sup>٨</sup>  
: Datamedia ٢٠٠٧) hal. ١٢١

٥) المهمة

٦) الجيل

٧) الشيطان يعظ

وَ بَعْدَ أَنْ نَظَرَتِ الْبَاحِثَةُ إِلَى الآرَاءِ السَّابِقَةِ فَتَقُولُ:

(١) إِنْ تَجِيْبَ مَحْفُوظِيْ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ أَحْمَدَ بَاشَا وُلْدَ فِي سَنَةِ ١٩١١ وَ تُوْفِيَ فِي سَنَةِ ٢٠٠٦ م.

(٢) تَعْلَمُ تَجِيْبَ مَحْفُوظِيْ فِي عَدَدِ الْجَامِعَاتِ وَ هِيَ فِي جَامِعَةِ الْقَاهِرَةِ بِكُلْيَةِ الْأَدَابِ. ثُمَّ وَاصَّلَ الدِّرَاسَةَ فِي الْقِسْمِ الْفَلْسَفَةِ وَ جَامِعَةِ فَرَنْسَا

لِلتَّخَصُّصِ فِي الْفَلْسَفَةِ وَ جَامِعَةِ مِصْرِ حَتَّى تَلَقَّ درَجَةَ الْمَاجِيْسْتِيرِ.

(٣) بَعْدَ دِرَاسَتِهِ عَمَلَ تَجِيْبَ مَحْفُوظِيْ فِي عَدَدِ الْوَظَائِفِ الْحُكُومِيَّةِ وَ بَعْدَهَا كَتَبَ عَدَدًا أَعْمَالًا اِلْأَدَبِيَّةِ وَ هَذِهِ هِيَ أَثْرُ مِنْ دِرَاسَتِهِ فِي كُلْيَةِ الْأَدَابِ حَتَّى حَازَ عَلَى جَائِزَةِ نُوبِلِ فِي عَامِ ١٩٨٨ عَلَى أَعْمَالِهِ الْثَّلَاثِيَّةِ وَ هِيَ "بَيْنَ الْقَصْرَيْنِ" وَ "قَصْرُ الشَّوْقِ" وَ "السُّكْرِيَّةُ".

## الفَصْلُ الثَّانِيُّ

### إِخْتِصارُ قِصَّةِ بِدَائِيَّةِ وَنِهَايَةِ وَمَضْمُونِهَا

#### ١ - إِخْتِصارُ الْفِصَّةِ

بِدَائِيَّةٌ مِنْ وَفَاءِ مَسْؤُلِ الْأَوَّلِ فِي الْعَائِلَةِ وَهُوَ "كَامِلُ أَفْنِدِي عَلَى" (Kamel Effendi Ali)، وَالْأَبُ لَهُ أَرْبَعَةُ أُولَادٍ، وَهُمْ: حَسَنُ (Hassan) وَفِيْسَةُ (Nefisa)، حُسَيْنُ (Husein) وَحَسَنَيْنُ (Hassanein) وَتَرَكَ الزَّوْجَةُ الصَّالِحَةُ وَالْجَامِدَةُ وَهِيَ سَمِيرًا (Samira). مَاتَ كَامِلُ أَفْنِدِي عَلَى وَمَاتَرَكَ شَيْئًا إِلَّا الْمَعِيشَةَ الْقَلِيلَةَ وَلَا تَكْفِي لِإِمْتِلَاءِ الْلَّوَازِمِ الْمُحْتَاجَةِ إِلَيْهَا، لَأَنَّ حُسَيْنًا وَحَسَنَيْنًا تَعْلَمَا فِي الْمَدْرَسَةِ الْعَالِيَّةِ، وَهُمَا يَحْتَاجَانِ إِلَى كَثِيرِ الْمَالِ. فَلِذَلِكَ مَعِيشَةُ أَبِيهِمْ مُهِمَّةٌ جِدًّا لِحَيَاتِهِمْ.

وَتَعِيشُ عَائِلَةُ "كَامِلُ أَفْنِدِي عَلَى" فِي الْفَقْرِ وَالآلامِ بَعْدَ مَوْتِهِ. وَهُنَاكَ فَرْقًا بَيْنَ حَيَاةِ قَبْلَ مَوْتِ الْأَبِ وَبَعْدَ مَوْتِهِ. عَاشَتِ الْعَائِلَةُ فِي الْكِفَايَةِ وَالْمُحْترَمَةِ قَبْلَ وَفَاتِهِ. عَمِيلُ كَامِلُ أَفْنِدِي فِي وزَارَةِ الْمَعَارِفِ بِالْمَعَاشِ سَبْعَ عَشَرَةَ جُنِيهًّا، وَاسْتَطَاعَ أَنْ يُنْفِقَ أَمْوَالَهُ، وَلَكِنَّ بَعْدَ وَفَاتِهِ عَاشَتِ هَذِهِ الْعَائِلَةُ فِي الشَّقَاءِ الشَّدِيدِ.

وَ فِي هَذَا الْحَالِ، أَمَرَتْ سَمِيرًا بِإِتْقَالِ مِنَ الشَّقْقَةِ إِلَى الدُّورِ التَّحْتَانِ. وَأَمَرَتْ نَفِيسَةَ لِتَعْمَلَ كُلَّ أَعْمَالِ خَادِمَتِهَا لِتَنْظِيفِ الْبَيْتِ وَالْطَّبْحِ وَغَيْرِهَا. وَأَمَرَتْهَا لِكَبُولِ أُخْرَةٍ مِنَ الْخِيَاطَةِ، لَا تَشْعُرُ نَفِيسَةُ بِالْفَخْرِ وَالْفَرَحِ مِنْ هِوَاتِهَا وَمَلْهَاتِهَا. وَشَعَرَتْ نَفِيسَةُ بِاَنَّهَا لَيْسَتْ اِمْرَأَةً مُحْتَرَمَةً. وَنَفِيسَةُ هِيَ "بَنْتُ كَامِلٍ أَفْنِدِي عَلَى"، وَهِيَ اِخْتَافَتْ مِنْ أَخِيهَا وَأَخْوَاهَا وَكُلُّهُمْ طَيِّبُونَ وَ جَمِيلُونَ، وَلَكِنَّهَا غَيْرُ جَمِيلَةٍ. وَكَانَتْ تَرِيَّثَهَا فِي الْمَدْرَسَةِ الْإِبْنِدَائِيَّةِ، وَهَذَا الْحَالُ مُتَسَاوِي بِحَالِ أَخِيهَا وَهُوَ حَسَنٌ.

وَبِالْهُوَيْنَاءِ إِسْتُطَاعَتْ عَائِلَةُ كَامِلٍ أَفْنِدِي عَلَى بِحَيَاةِ الْفَقْرِ. وَجَدَ حُسَينَ وَحَسَنَيْنَ عَمَلَيْنِ جَدِيدَيْنِ وَهُمَا عَلَّمَا دُرُوسَ سَالِمٍ وَهُوَ إِبْنُ فَرِيدٍ أَفْنِدِي. وَعَائِلَةُ فَرِيدٍ أَفْنِدِي هِيَ العَائِلَةُ الْكَرِيمَةُ. وَأَئْصَالُ هَذِهِ الْعَائِلَةِ وَعَائِلَةُ كَامِلٍ أَفْنِدِي عَلَى وَيْقَةٍ جِدًا، وَلَوْكَانَ حَالُ حَيَاةِ عَائِلَةِ فَرِيدٍ أَفْنِدِي بَسِيْطًا وَمُتَسَاوِيَا بِحَيَاةِ عَائِلَةِ كَامِلٍ أَفْنِدِي قَبْلَ مَوْتِهِ، لِأَنَّ فَرِيدَ أَفْنِدِي عَمِيلٌ فِي وزَارَةِ الْمَعَارِفِ. وَالآنَ حَالُهُ أَخْسَنُ مِنْ عَائِلَةِ كَامِلٍ أَفْنِدِي.

عَلِمَ حُسَيْنٌ وَحَسَنَيْنُ دُرُوسَ الْحِسَابِ وَلُغَةَ الْأَنْجِلِيزِيَّةَ،  
وَذَهَبَا إِلَى شَقْقَةِ سَالِمٍ، وَجِئْنَ أَرَادَ حَسَنَيْنُ أَنْ يَفْتَحَ الْبَابَ،  
رَأَى فَقَاءَ مَوْلَيَّةَ الْبَابِ ظَهَرَهَا عَلَى شَيْءٍ بَيْنَ يَدِيهَا وَهِيَ  
بَهِيَّةً. فِي أَوَّلِ مَنْظَرِهِ شَعْرَ حَسَنَيْنَ الْحُبُّ. وَبَهِيَّةً هِيَ مَرْأَةً  
جَمِيلَةً وَكَرِيمَةً وَلَوْكَانَ جَسْمُهَا قَصِيرًا بَلْ لَهَا جَسْمٌ جَمِيلٌ.  
هِيَ صَاحِبَةُ حَسَنَيْنِ وَحُسَيْنٍ فِي الصُّغُرِ. وَبَعْدَ اللَّقَاءِ، أَرَادَ  
حَسَنَيْنُ أَنْ يَخْطُبَ بَهِيَّةً وَسَأَلَ حَسَنَيْنَ إِلَى فَرِيدٍ أَفْدِي  
أَنَّهُ أَرَادَ أَنْ يَخْطُبَ بَهِيَّةً، وَبَعْدَ السُّؤَالِ مَرَّةً ثَانِيَةً  
فَيَبْحَثُ فِي هَذَا الْخَبَرِ لِأَمْمَهِ، لِأَنَّهُ خَوْفٌ.

وَشَعْرَ حَسَنَيْنَ سَعِيدًا بِهَذَا الْخَبَرِ. وَبَهِيَّةً هِيَ مَرْأَةً  
كَرِيمَةً، مَا أَظْهَرَتْ حُبَّهَا إِلَى حَسَنَيْنَ كَالْمَرْأَةِ الْأُخْرَى،  
وَلَوْكَانَ حُبُّهَا كَثِيرًا. وَبَهِيَّةُ هِيَ مَرْأَةٌ نَاجِحَةٌ، هِيَ مِنَ الْعَائِلَةِ الْكَرِيمَةِ،  
كُلُّ شَبَابٍ أَرَادَ أَنْ يَجِدَهَا لِتَكُونَ زَوْجَتَهُ، وَإِخْتَلَفَتْ بِحَيَاةِ نَفِيسَةٍ، هِيَ  
لَيْسَتْ لَهَا الْمَالُ وَلَا الْجَمَالُ.

بَعْدَ سَنَةٍ سَلَمَ حُسَيْنٌ إِلَى الْمَدْرَسَةِ الثَّانِيَّةِ فِي الطُّنْطَا، نَجَحَ حَسَنَيْنُ  
فِي اِمْتِحَانِ الْبَكَالُورِيَا، وَأَرَادَهُ أَنْ يُوَصِّلَ إِلَى التَّرْبِيَّةِ الْحَرْبِيَّةِ. وَيَحْتَاجُ إِلَى  
مَصْرُوفَاتٍ كَثِيرَةٍ وَهِيَ سَبْعَةُ وَثَلَاثُونَ جُنُبًا. وَفِي مَرَّةٍ ثَانِيَّةٍ، هَذِهِ الْعَائِلَةُ

تَحْضُرُ إِلَى بَيْتِ بَكْ يُسْرِى وَرَجَا لِنِيلِ هَذِهِ الْفُرْصَةِ. فَيَحْتَاجُ مُسَاعِدَ أَخِيهِ حَسَنٍ فِي مَرَّةٍ ثَانِيَّةٍ، وَسَأَلَ حَسَنَيْنَ إِلَى أَخِيهِ النُّقُودَ، كَانَ فِي ذَلِكَ الْوَقْتِ أَخَاهُ لَيْسَ لَهُ النُّقُودَ، بَلْ لِوُجُودِ أَمَالِ أَخِيهِ الصَّغِيرِ يَعْدُهُ لِإِعْطَاءِ النُّقُودِ الَّذِي سَأَلَ أَخْوَهُ الصَّغِيرُ وَلَوْ بِالْطَّرِيقِ الدَّلِيلِ.

وَ يَسْتَطِيعُ حَسَنَيْنَ أَنْ يُوَصِّلَ دِرَاسَتَهُ التَّرْبِيَّةَ الْحَرَبِيَّةَ، وَتَحَجَّحَ لِيَكُونَ جَيْشًا كَرِيمًا، بِالْمُعَاشِ الْكَبِيرَةِ. وَهُوَ يَقْضِي حِطْبَتَهُ مِنْ بَهِيَّةِ، وَغَضَبِ فَرِيدُ أَفْنِدِي عَنْ هَذَا الْقَضَاءِ، حَتَّى جَاءَ حُسَينٌ إِلَى بَيْتِ فَرِيدٍ أَفْنِدِي لِطَلَبِ الْعَفْوِ مِنْهُ، وَسَأَلَهُ أَنْ أَرَادَ حُسَينٌ لِحِطْبَةِ بَهِيَّةِ لِأَنَّهُ أَحَبَّهَا جَدًّا. وَسَلَّمَ فَرِيدٌ أَفْنِدِي وَيَقُولُ شُكْرًا إِلَيْهِ. وَدَاتِ يَوْمٍ، جَاءَتِ السُّرْطَةُ إِلَى حُسَينٍ لِتُطَلَّبَ أَخِيهِ، لِأَنَّهُ قَدْ عَمِلَ الْجَرِيْمَةَ الْكَبِيرَةَ. وَسَأَلَ حَسَنَيْنَ إِلَى أَخِيهِ الْكَبِيرِ وَتَرَكَ هَذَا الْبِلَادَ لِتَسْلِيمِ كَرِيمِهِ، وَبَعْدَهَا أَمَرَ نَفِيسَةَ لِقِتَالِ نَفْسِهَا لِأَنَّهَا مَعْرُوفَةُ بِالزُّنَاقِ. وَبَعْدَ مَوْتِ نَفِيسَةِ فَكَرْ حَسَنَيْنَ أَنْ هَذِهِ الْحَالَةُ نِهايَةُ مِنْ حَيَاتِهِ وَهُوَ يَفْعُلُ كَمَا فَعَلَتْ نَفِيسَةُ.

## ٢ - مَضْمُونُ قِصَّةِ بِدَائِيَّةٍ وَنِهايَةٍ

١. عَنْوَانُ الْقِصَّةِ هُوَ بِدَائِيَّةٌ مِنَ الْعَذَابِ فِي الدُّنْيَا هِيَ الْفَقْرُ، وَنِهايَةُ الْعَذَابِ فِي الدُّنْيَا هِيَ الْمَوْتُ. كَمَا قِيلَ فِي قِصَّةِ بِدَائِيَّةٍ وَنِهايَةٍ.

ا. "وَقَدْ كَانَ وَلَا يَرَالُ الْمُشْكِلَةُ الْمُسْتَعْصِيَةُ<sup>١</sup> لِهَذِهِ الْأُسْرَةِ. كَانَ فِي الْبَدْءِ ضَحِيَّةً لِفَقْرٍ أَيِّهِ وَتَذَلِّلِهِ".

وَ فِي هَذِهِ الْقِصَّةِ تَبَيَّنُ "لَا حَيَاةَ لِنَفِيسَةٍ إِلَّا العَذَابُ، وَ شَعُرَتْ نَفِيسَةٌ أَنَّهَا ذَلِيلَةُ الْحَيَاةِ فِي هَذِهِ الدُّنْيَا" وَ أَرَادَتْ أَنْ تَتَرُكَ كُلَّ عَذَابِهَا، وَ هِيَ حَرَسَتْ أَخَاهَا الصَّغِيرَ (حَسَنَيْنُ) مِنَ الْحَيَاةِ بِسَبَبِ أَخْطَاءِهَا، فَلِذَلِكَ بَدَائِيَّةً مِنَ الْعَذَابِ هِيَ الْفَقْرُ.

ب. "إِنَّ مَا وَرَاءَ فِي الْحَيَاةِ أَفْظَعُ مِنَ الْمَوْتِ".<sup>٢</sup>

وَ فِي هَذِهِ الْقِصَّةِ تَبَيَّنُ أَنَّ نِهايَةَ الْعَذَابِ فِي الدُّنْيَا هِيَ الْمَوْتُ.

٢. الرِّجَالُ فِي الْقِصَّةِ هِيَ: حَسَنَيْنُ، نَفِيسَةُ، حَسَنُ، حُسَيْنُ، وَسَمِيرًا (الأُمْ)  
وَ كَمَالُ الرِّجَالِ هِيَ: فَرِيدُ افْنَدِي، بَهِيَّةُ، أَحْمَدُ بْكُ يُسْرِي،  
سَلِيمَانُ، زَيْنُوبُ وَ عَلَى سَبْرِي.

٣. مَوْضِعُ الْقِصَّةِ: مِصْرُ (الْقَاهِرَةُ، طَنْطَا)

كَمَا قِيلَ فِي قِصَّةِ بَدَائِيَّةٍ وَنِهايَةٍ : مِصْرُ (الْقَاهِرَةُ) "غَابَ وَجْهُ حَسَنَيْنِ  
فِي زَحْمِ الْمَوْدِعَيْنِ، وَتَرَاجَعَ سَقَفَ مَحَاطَةٍ مِصْرَ الْهَرَمِيِّ حَتَّى بَدَا مِنَ الدَّاخِلِ  
مُظْلِمًا".<sup>٤</sup>

**Kambing hitam:** المشكلة المستعصية

<sup>١</sup>نبیب محفوظ، بداية ونهاية، (مصر : مكتبة مصر، ط.١٥، ١٩٨٧) ص. ٢٢.

<sup>٢</sup>نبیب محفوظ، بداية ونهاية، (مصر : مكتبة مصر، ط.١٥، ١٩٨٧) ص. ٣٦٤.

<sup>٣</sup>نبیب محفوظ، بداية ونهاية، (مصر : مكتبة مصر، ط.١٥، ١٩٨٧) ص. ١٩٦.

في هذه القصة تُبيّن أنَّ مَوْضِعَ الْقِصَّةِ هِيَ فِي قَاهِرَةِ (مِصْرَ)، كَانَ حُسَيْنُ ذَاهِبًا إِلَى طَنْطَا لِأَكْتَافِهِ وَجَدَ الْعَمَلَ. طَنْطَا هُوَ الْمَدِينَةُ فِي مِصْرَ وَ سَكَنَ فِي قَاهِرَةِ مَعَ أُسْرَتِهَا. وَأَمَّا مَكَانُ مَحَاطَةِ فَهُوَ فِي مَحَاطَةِ مِصْرَ.

**مَوْعِدُ الْقِصَّةِ:** دَوْرُ السَّنَةِ ١٩٣٣، "وَاسْتَقْبَلَ فَرِيدُ أَفْنِدِي عَهْدًا حَدِيدًا مُنْذُ عَامَيْنِ، فَوَرَثَ يَتَّمًا بِالسَّيْدَةِ زَيْنَبِ يَدْرِ إِيجَارٌ عَشْرَةُ جُنِيهَاتٍ شَهْرِيًّا وَ بَلَغَ بِهِ دَخْلُهُ ثَمَانِيَّةُ وَعِشْرِينَ جُنِيهَاتٍ مَمَّا يَعْدُ ثَرَوَةُ فِي عَامِ ١٩٣٣".<sup>٦</sup>

في هذه القصة تُبيّن أنَّ مَوْعِدَ الْقِصَّةِ هِيَ فِي عَامِ ١٩٣٣، في هذه السنة أُرْفِعُ أَجْرَةُ فِي مِصْرَ وَ خُصُوصًا لِمُؤَظْفِرِ حُكُومِيٍّ.

كُمْ . الظُّرُوفُ الْبَاطِنِيَّةُ فِي الْقِصَّةِ هِيَ الْخُزُونُ، كَمَا قِيلَ فِي قِصَّةِ بِدَائِيَّةِ وَنِهَايَةِ هِيَ "إِنْتَصَفَ اللَّيْلُ أَوْ كَادَ، وَخَالَتِ الشَّقَّةِ إِلَّا مِنْ أَهْلِهَا. وَأَوْتَ الْأَسْرَةُ إِلَى الصَّالَةِ وَمَعْهُمُ الْخَالَةُ وَزَوْجُهَا. وَرَاحَتِ الْأُمُّ تُعِيدُ قِصَّةَ الْوَفَاءِ الْعِشْرِينَ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ الْخَرِينِ، وَأَنْصَتَ إِلَيْهَا حُسَيْنُ وَحَسَنَيْنِ يَا هِتَّامِ، عَلَى حِينِ وَحْمَ حَسَنِ مُتَفَكِّرًا".<sup>٧</sup>

٦. Uang sewa: إيجار

نجيب محفوظ، بداية ونهاية، (مصر : مكتبة مصر، ط. ١٥، ١٩٨٧) ص. ٥٢.

٧. نجيب محفوظ، بداية ونهاية، (مصر : مكتبة مصر، ط. ١٥، ١٩٨٧) ص. ١٥.

في هذه القصة تُبيّن أنَّ هذِه العائلة مَمْلُوَّةٌ بالآلامِ والحزنِ.

٥. الحالة الاجتماعية في القصة هي، عن تفريقي المرأة و الفقر و الجناء، كما قيل في القصة : "من المؤسف حقاً أنَّ المَرْحُوم أبي على تفيسة أنْ توأصلَ تعليمها في المدرسة".<sup>٨</sup>

في هذه القصة تُبيّن لا وجَبَ على المرأة لِوصولِ التَّرْيَةِ العائليَّةِ، في مصر، مثلُ كامِلٍ أَفْنَدَى على لا يُعطي الإِذْنَ إِلَى تفيسة لِوصولِ تَرْبِيَتِها، لأنَّ في مصر هي سكنتُ المرأة في البيتِ فقط. و لا تَعْمَلُ عملاً في خارجِ البيتِ.

و خلاصَةُ القَوْلِ إِنَّ قِصَّةَ بِدَائِيَّةٍ وَ نِهَايَةٍ هِيَ الْقِصَّةُ الْوَاقِعِيَّةُ لِأَنَّهَا تَضَمَّنُ مَوْعِدَ الْقِصَّةِ وَ مَوْضِعَهَا.

٦. تقديرُ القصة: قِصَّةُ بِدَائِيَّةٍ وَ نِهَايَةٍ هِيَ قِصَّةُ جِيدَةٍ جِيدًا لِأَنَّهَا تَصَوَّرُ عَنْ بِدَائِيَّةِ حِيَاةِ العَائِلَةِ في مصر وَ نِهَايَتِها.

---

<sup>٨</sup> نجيب عفوف، بداية ونهاية، (مصر : مكتبة مصر، ط. ١٥، ١٩٨٧) ص. ٢٥

# الْبَابُ الْثَالِثُ

## الْفَصْلُ الْأَوَّلُ

### الْتَّعْرِيفُ بِعِلْمِ الْأَدَبِ الْإِجْتِمَاعِيِّ

تُرِيدُ الْبَاحِثَةُ أَنْ تُبَيِّنَ فِي هَذَا الْبَابِ مَفْهُومُ الْأَدَبِ الْإِجْتِمَاعِيِّ وَأَنوَاعَ الْعَنَاصِيرِ الْأَدِيَّةِ الْإِجْتِمَاعِيَّةِ فِي قِصَّةٍ بِدَائِيَّةٍ وَنِهَايَةٍ كَمَا يَلِي:

#### ١ - مَفْهُومُ الْأَدَبِ الْإِجْتِمَاعِيِّ

كَانَ مَفْهُومُ الْأَدَبِ الْإِجْتِمَاعِيِّ كَثِيرًا حَدًّا كَمَا يَلِي:

digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id

١. الْأَدَبُ الْإِجْتِمَاعِيُّ هُوَ فَهْمُ الْعَمَلِ الْأَدِيِّ لِيَنْظُرَ فِي نَاحِيَةِ الْمُجَتمِعِ.
٢. الْأَدَبُ الْإِجْتِمَاعِيُّ هُوَ فَهْمُ عَمَلِ الْأَدَبِ كَمَالًا مَعَ فَهْمِ الْوُجُوهِ الْمُجَتمِعِ فِيهِ.
٣. الْأَدَبُ الْإِجْتِمَاعِيُّ هُوَ عَمَلُ الْأَدَبِ وَ اِرْتِبَاطُهُ بِالْمُجَتمِعِ الَّذِي يُخَالِفُ عَمَلَ الْأَدَبِ.
٤. الْأَدَبُ الْإِجْتِمَاعِيُّ هُوَ اِرْتِبَاطُ الْجِهَتَيْنِ (الدِّيَالِكْتِيْكَ) بَيْنَ الْأَدَبِ وَالْمُجَتمِعِ.
٥. الْأَدَبُ الْإِجْتِمَاعِيُّ هُوَ "الْمُحاوَلَةُ لِيُوجُودِ الْجَوَدَةِ الْمُسْتَقِلَّةِ بَيْنَ الْأَدَبِ وَالْمُجَتمِعِ".<sup>١</sup>

Nyoman Kitha Ratna, *Paradigma Sosiologi Sastra*, (Yogyakarta: Pustaka Pelajar, ٢٠٠٩), h. ٢-٣.

وَبَعْدَ أَنْ نَظَرَتِ الْبَاحِثَةُ إِلَى الْآرَاءِ السَّابِقَةِ فَتَقُولُ إِنَّ الْأَدَبَ الْإِجْتِمَاعِيَّ  
هُوَ فَهْمٌ عَمَلِ الْأَدَبِ وَ ارْتِبَاطُهُ بِالْمُجَمَّعِ.

## ٢ - نَظَرِيَّةُ الْأَدَبِ الْإِجْتِمَاعِيِّ

فِي أَوَّلِ مُدَّةٍ فُرِقتُ النَّظَرِيَّةُ الْأَدَبِيَّةُ الْإِجْتِمَاعِيَّةُ إِلَى النَّظَرِيَّةِ الْأَدَبِيَّةِ  
وَالنَّظَرِيَّةِ الْإِجْتِمَاعِيَّةِ، لَأَنَّ الْأَدَبَ هُوَ أَصْوُلٌ فِي هَذِهِ الدِّرَاسَةِ وَ أَمَّا  
الْإِجْتِمَاعِيَّةُ فَهِيَ كَامِلُهُ، وَلَكِنَّ الْآنَ صَارَتِ الْأَدَبِيَّةُ الْإِجْتِمَاعِيَّةُ اِنْطِبَاطَ الْعِلْمِ  
دِرَاسَةً مُسْتَقِلَّةً وَسُمِّيَّتْ بِأَدَبِ إِجْتِمَاعِيٍّ.

وَالنَّظَرِيَّاتُ الَّتِي اسْتَعْمَلَتْ فِي الْأَدَبِ الْإِجْتِمَاعِيِّ كَمَا يَلِي:

١. النَّظَرِيَّةُ التَّرْكِيَّيَّةُ (الجِنِّيُّكِيُّ لُوسِينِ جُولَدَمَانِ) هِيَ تَحْلِيلُ التَّرْكِيَّيَّةِ  
بِإِعْطَاءِ الْإِهْتِمَامِ فِي أَصْلِ الدَّوَافِعِ لِعَمَلِ الْأَدَبِ وَ هِيَ تَحْلِيلُ الْعَنَاصِيرِ  
الدَّاخِلِيَّةِ وَ الْخَارِجِيَّةِ.

٢. نَظَرِيَّةُ عَمَلِ الْأَدَبِ كَالْمِرْأَةِ الْإِجْتِمَاعِيَّةِ الَّتِي اِنْتَشَرَ عَلَيْهَا (Marxis)

٣. نَظَرِيَّةُ الْثَلَاثِيَّةِ مِنَ الْمُؤْلِفِ وَ الْقَارِئِ وَ الْعَمَلِ ( Rene Wellek & Jam )

<sup>٢</sup> Watt

فَأَمَّا النَّظَرِيَّاتُ الَّتِي حَمَلَتْ عَلَى تَحْلِيلِ الْأَدَبِ الْإِجْتِمَاعِيِّ فَهِيَ  
النَّظَرِيَّاتُ الَّتِي تُبَيِّنُ وَاقِعِيَّةَ الْإِجْتِمَاعِيَّةِ، وَحِينَ ذَاكَ صَارَ عَمَلُ الْأَدَبِ  
كَمِنْهَاجِ الْمُوَاصَلَاتِ، وَ خَاصَّةً مِنْ نَاحِيَّةِ الْخَارِجِيَّةِ كَالطُّرِيقَةِ الْإِجْتِمَاعِيَّةِ،

طبقة الاجتماعية، نزاع الاجتماعي وغير ذلك، واستعملتها الباحثة في هذه الدراسة الاجتماعية كما يلى:

١. نظرية كلمرس (Karl Marx)، وهى تبحث في منهاج من حمل على Marxism التي تبين طريقة الثقافة الاجتماعية، مثل التحليل المعتقد.
٢. نظرية Emile Durheim التي تبحث في تركيب الاجتماعي وممثلي الاجتماع: مثل تحليل الواقع الاجتماعية.
٣. نظرية George Simmel (Ralf Dah Rendorf) وهى تبحث في التفاعل الاجتماعي والنزع الاجتماعي: مثل تحليل مشكلة الرجال.
٤. نظرية Talcott Parsons هي تبحث في توحيد كل، و مبادلة وضع الدور.

و خلاصة القول إن النظرية الأدبية الاجتماعية التي استعملت الباحثة فهي النظرية التي تبحث في طريقة الثقافة الاجتماعية و النظرية عن التفاعل الاجتماعي و التراث الاجتماعي.

## الفصل الثاني

### أنواع العناصر الأدبية الاجتماعية

وأماً أنواع العناصر الأدبية الاجتماعية في قصة بداية ونهاية فهي:

١- الفرق بين الغني والفقير، كما تصور في عائلة أحمد بك يسري وعائلة كامل أفندي على حين وفاة كامل أفندي على جاء بك يسري إلى بيت المرحوم.

كما قيل في القصة: "وتساءل القارئ في صوت منخفض:

- أليس هذا بيت المرحوم كامل أفندي على

فبادر فريد أفندي قائلاً باحترام:

- بل يسعدك ذلك".

في القصة تبين أنَّ أحمد بك يسري كصاحب كامل أفندي لا يعرف بيته مع أنه صديق حميم للمرحوم.

٢- تفريق المرأة: حين لا أعطى "كامل أفندي على" الإذن إلى نفيسة لوصول التربية إلى المدرسة الثانوية.

كَمَا قِيلَ فِي الْقِصَّةِ : "مِنَ الْمُؤْسَفِ حَقًا أَنَّ الْمَرْحُومَ أَتَى عَلَى  
نَفِيْسَةٍ أَنْ تُوَاصِلَ تَعْلِيمَهَا فِي الْمَدْرَسَةِ".<sup>٦</sup>

فِي هَذِهِ الْقِصَّةِ ثَبَيْرُ لَا وَجَبَ عَلَى الْمَرْأَةِ لِوُصُولِ التَّرْبِيَّةِ  
الْعَالِيَّةِ، فِي مِصْرَ، مِثْلُ كَامِلٍ أَفْدِي عَلَى لَا يُعْطِي إِلَى  
نَفِيْسَةٍ لِوُصُولِ تَرْبِيَّتِهَا، حَتَّى لَيَسَّتْ مَعْرِفَتُهَا إِلَّا قَلِيلًا. لِأَنَّ فِي  
مِصْرَ سَكَنَتِ الْمَرْأَةِ فِي الْبَيْتِ قَطُّ، وَ لَا تَعْمَلُ عَمَلًا خَارِجَ الْبَيْتِ.

### ٣- الْجَرِيْمُ، كَالْقَتْلِ وَ السَّرَّاقَةِ.

كَمَا قِيلَ فِي الْقِصَّةِ : "حَسَنٌ: سَأَكُونُ مَعَكَ صَرِيْحًا إِلَى أَبْعَدِ  
الْحَدَّ، وَ إِذَا كُنْتَ تُسَائِلُ نَفْسَكَ حَقًا عَنْ عَمَلِي فَإِنِّي أَقُولُ لَكَ إِنِّي  
فَتْوَةٌ بِدَرْبِ تَيَابٍ (نُمَّ مَشِيرًا إِلَى الصُّورَةِ فَوْقَ رَأْسِهِ) وَ عَشِيقٌ  
هَذِهِ الْمَرْأَةِ، وَ يَائِعٌ مُخْدِرَاتٍ".<sup>٧</sup> كُلُّ جَرَائِمِ الدُّرْسِ الَّتِي عَمَلَهُ حَسَنٌ بِسَبَبِ  
الْفَقْرِ، وَ شَعْرُ حَسَنٌ أَنَّ هَذَا الْعَمَلُ هُوَ أَحَدُ أَعْمَالِهِ الَّتِي يَسْتَطِيْعُ  
أَنْ يُسَاعِدَهُ مِنَ الْفَقِيرِ، وَ هُوَ يَسْتَطِيْعُ أَنْ يُسَاعِدَ عَائِلَتَهُ وَ  
يَجْعَلُ أَخَاهُ الصَّغِيرَ ضَابِطًا وَ مُوَظَّفًا فِي أَحَدِ الْمَدَارِسِ.

٤- إِنْكِسَارُ الْعَائِلَةِ، تُصَوِّرُ هَذِهِ الْحَالَةُ فِي عَائِلَةٍ كَامِلٍ أَفْدِي  
عَلَى بَعْدِ وَفَاتِهِ.

<sup>٦</sup> نجيب محفوظ، بداية ونهاية، (مصر : مكتبة مصر، ط. ١٥، ١٩٨٧) ص. ٢٥.

<sup>٧</sup> نجيب محفوظ، بداية ونهاية، (مصر : مكتبة مصر، ط. ١٥، ١٩٨٧) ص. ٢٨٧.

<sup>٨</sup> نجيب محفوظ، بداية ونهاية، (مصر : مكتبة مصر، ط. ١٥، ١٩٨٧) ص. ٥٥.

كَمَا قِيلَ فِي الْقِصَّةِ: "وَ اخْتَنَقَ صَوْتُ نَفِيسَةِ بِالْبُكَاءِ وَ هِيَ تَقُولُ:

- لَا أَحَدٌ يَمُوتُ حُرْوَعًا فِي هَذِهِ الدُّنْيَا، وَ سَيَأْخُذُ اللَّهُ يَدِنَا، أَمَّا الْمُصِيَّةُ الَّتِي تَجْعَلُ عَنِ الْعِزَاءِ فَهِيَ مَوْتُهُ هُوَ أَسْفَرُ عَلَيْكَ يَا بَابَا".<sup>٧</sup>

فِي تِلْكَ الْقِصَّةِ تُبَيَّنُ أَنَّ بَعْدَ وَفَاتِ الْأَبِ، جَاءَ العَذَابُ فِي هَذِهِ الْعَائِلَةِ، مِثْلُ انْكِسَارِ الْعَائِلَةِ مِنْذُ مَوْتِهِ، وَ لَا تَشْعُرُ الْعَائِلَةُ السَّعَادَةَ وَ السُّرُورَ بِلْ عَكْسُهَا، وَ حَيَاتُهُمْ فِي الْفَقْرِ الَّذِي لَمْ يَشْعُرُوا قَبْلَ وَفَاتِ الْأَبِ.

٥- مُخَالِفُ الْحُكْمِ فِي الْمُحْتَمِمِ، مِثْلُ النَّجَاوِ مَسَرِّ وَ خَمْرٍ. كَمَا قِيلَ فِي الْقِصَّةِ:

"سَمِعَتْ لَدِيكَ أَقْذَرَ خَمْرٍ تُؤْجَدُ فِي هَذِهِ التَّاحِيَّةِ، أَمَّا كَانَتِ الْخَمْرُ الْجَيِّدُ لَمْ تَعْدْ تُؤْتَرُ فِي، فَقَدْ قَصَدْتُكَ لِأَسْكُرْ..".<sup>٨</sup>

٦- الْفَقْرُ، هُوَ مَسْأَلَةُ الْأُولَى فِي قِصَّةِ "بِدَائِيَةٍ وَ نِهَايَةٍ" وَ يُصِيبُ كُلًّا جَرِيمَةً.

<sup>٧</sup>نبسب محفوظ، بداية ونهاية، المصر، مكتب المسر. ط. ١٥٠، ١٩٨٧، ص. ١٥٦.

كَمَا قِيلَ فِي الْقِصَّةِ: "وَ كَانَتْ هُمُومُ الْعِيشِ أَكْبَرَ مَا يَسْتَأْثِرُ  
بِحَدِيثِهِمَا، وَ مَا إِنْفَكَ الْخَوفُ يَقْضِي مَضْحَعَ الْأُمَّ وَ يَجْعَلُهَا بِقَلْقٍ وَ  
حُزْنٍ عَمِيقٍ".<sup>٩</sup>

- ٧ نِزَاعُ الرِّجَالِ الاجْتِمَاعِيِّ، صُورَ فِي هَذِهِ الْقِصَّةِ بِالرِّجَالِ (حَسَنَيْنِ)، كَانَ جَيْشاً كَرِيمًا، وَلَانْ حَيَائِهُ، عَرَفَ أَنَّ تَفِيسَةَ  
عَاهِرَةٌ، حَتَّى أَمَرَ حَسَنَيْنِ إِلَى تَفِيسَةِ لِقَتَالِ نَفْسِهَا فِي النَّهَرِ.
- ٨ الْفَرْقُ بَيْنَ السُّلْطَانِ وَ الْبُرْجُوْزِيْنِ، يُصَوِّرُ هَذَا الْحَالُ حِينَ  
مَضَتِ الْأُمُّ إِلَى وِزَارَةِ الْمَعَارِفِ مُصْطَبَجَةً مَعَهَا حَسَنٌ أَكْبَرُ الْأَبْنَاءِ،  
وَسَأَلَ حَسَنٌ وَلَكِنْ لَا إِهْتِمَامٌ لَهُ.

**كَمَا قِيلَ فِي الْقِصَّةِ:**

digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id  
- "نَحْنُ لَا نَمْلِكُ إِلَّا هَذَا الْمَعَاشِ الْمُتَقْتَطِرُ؟

وَ تَدِيمَ حَسَنٌ عَلَى قَوْلِهِ عَقْبَ إِلْقَائِهِ مُبَاشِرَةً لِأَنَّهُ بَدَأَ غَرِيبًا مِنْ  
شَخْصٍ فِي مِثْلِ طُولِهِ وَ رُجُولِتِهِ، وَ لَكِنَّ الْمُوَظَّفَ قَالَ دُونَ أَنْ يُلْقَى  
بِالْأَلْأَى هَذَا".<sup>١٠</sup>

فِي هَذِهِ الْقِصَّةِ يُوْجَدُ الْفَرْقُ بَيْنَ الْفَقِيرِ أَوْ  
الْبُرْجُوْزِيْنِ وَ السُّلْطَانِ، كَمَا أَصَابَتْ عَائِلَةً كَامِلِ  
أَفْدِي عَلَى.

<sup>٩</sup> نجيب عحفوظ، بداية ونهاية(المصر، مكتب مصر، ط. ١٥، ١٩٨٧) ص. ٥١.

<sup>١٠</sup> نجيب عحفوظ، بداية ونهاية(المصر، مكتب مصر، ط. ١٥.٢، ١٩٨٧) ص. ٢٦.

وَ خُلَاصَةُ الْقَوْلِ إِنَّ أَنْوَاعَ الْعَنَاصِيرِ الْأَدَي়َةِ الْإِجْتِمَاعِيَّةِ  
الْمَوْجُودَةِ فِي هَذِهِ الْقِصَّةِ هِيَ، الْفَرْقُ بَيْنَ الْغَنِّيِّ وَ الْفَقِيرِ،  
تَفْرِيقُ الْمَرْأَةِ، الْجَرَائِيمُ، الْعَائِلَةُ، مُخَالَفُ الْحُكْمِ الْجَمَعِيِّ، نِزَاعُ  
الرِّجَالِ الْإِجْتِمَاعِيِّ، وَ الْفَرْقُ بَيْنَ السُّلْطَانِ وَ الْفَقِيرِ.

## الْبَابُ الرَّابِعُ

### العَنَاصِرُ الْأَدِبِيَّةُ الْإِجْتِمَاعِيَّةُ فِي قِصَّةِ بِدَائِيَّةٍ وَنِهَايَةٍ

#### الفَصْلُ الْأَوَّلُ

##### الْحَيَاةُ الْإِجْتِمَاعِيَّةُ لِنَجِيبِ مَحْفُوظِ

كَانَتْ طُفُولَةُ نَجِيبِ مَحْفُوظِ مَلِيئَةً بِالصَّرَاعِ السِّيَاسِيِّ وَهَذِهِ أَيْضًا مُسْتَمِرَةً إِلَى شَبَابِهِ وَلَوْلَمْ يَتَوَرَّطْ نَجِيبُ مَحْفُوظُ تَوْرَطًا دَاخِلِيًّا بِالإِشْتِقَالِ بِحِزْبِ الْوَفْدِ. رَافِقُ نَجِيبِ مَحْفُوظِ الْمُجْتَمِعِ يَا صَالِ السِّيَاسِيِّ أَيْ مِنْ أَخْرَازِ الْوَفْدِ فِي شُبُّهِ وَكَانَ نَجِيبُ مَحْفُوظُ يَرْغَبُ عَنِ السَّفَرِ إِلَى خَارِجِ القَاهِرَةِ لَا سِيمَا خَارِجَ مِصْرَ. فَفِي طُولِ عُمُرِهِ لَمْ يَذْهَبْ إِلَى خَارِجِ القَاهِرَةِ إِلَّا إِلَى الإِسْكَنْدَرِيَّةِ وَلَمْ يَذْهَبْ إِلَى خَارِجِ مِصْرَ إِلَّا إِلَى الْيَمَنِ وَيُوْغَسْلَفِيا. وَهُنَاكَ ثَلَاثَةُ عَنَاصِرٍ فِي حَيَاةِ نَجِيبِ مَحْفُوظِ الْإِجْتِمَاعِيَّةِ.

كَانَ أَبُو تَجِيبٍ مَحْفُوظٍ مَوْظِفًا ثُمَّ عَمِلَ  
بِالنَّجَارَةِ، وَيَتَحَدَّثُ أَبُووهُ فِي الْبَيْتِ كَثِيرًا عَنِ  
السِّيَاسَةِ فَكَانَ "أَوْلُ مَنْ إِشْتَغَلَ بِالْحَمَاسِ وَإِهْتَمَ  
بِالسِّيَاسَةِ". وَكَانَ دَائِمًا يَتَحَدَّثُ عَنِ السِّيَاسَيِّينَ مِثْلِ  
سَعْدِ زَغْلُولِ وَمُحَمَّدِ فَرِيدِ وَمُصْطَفَى كَامِلِ. وَ  
كَذَلِكَ أَيْضًا يَتَكَلَّمُ أَبُوهُ عَنْ أَمْوَارِ الْبَيْتِ مَعَ أَمْوَارِ الْوَطَنِ  
فِي وَحْدَةٍ حَتَّى أَرْجَعَ كُلَّ حَادِثَةٍ فِي الْوَطَنِ، وَ كُلَّ  
حَادِثَةٍ صَغِيرَةٍ فِي حَيَاةِنَا الْيَوْمَيَّةِ كَانَ يَقْتَرَنُ بِأَمْرِ عَامٍ.  
فَهَذَا الْأَمْرُ وَقَعَ سَعْدُ زَغْلُولٍ قَالَ كَذَلِكَ: "اَكُلُّ هَذَا  
بِالطُّبْعِ جَعَلَ تَجِيبَ مَحْفُوظًّا وَاعِيًّا عَلَى وَاجِبَتِهِ  
الإِجْتِمَاعِيَّةِ وَفَعَلَهَا عِنْدَمَا أَصْبَحَ تَجِيبَ مَحْفُوظًّا  
مُوَظْفًا فِي وِزَارَةِ الْأَوقَافِ.

أَمَّا تَأْثِيرُ الْأُمُّ فَكَيْفَرُ جِدًا كَمَا عَبَرَ عَنْهُ تَجِيبُ  
مَحْفُوظُ نَفْسَهُ وَكَانَتْ مُولَعَةً بِزِيَارَةِ الْمَاتِحِ فَوْ  
الْأَهْرَامِ وَحُجْرَةِ الْمُؤْمِنَاتِ.

الْمَقْهَى عِنْدَ نَجِيبِ مَحْفُوْظِ مَحْمُورِ الصَّدَافَةِ  
 حِيثُ تَرَكَ زُلْطَانَ الْأَنْشِطَةِ الْيَوْمِيَّةَ وَالْأَنْشِطَةِ الْأَدِيَّةَ. وَ  
 أَشْهَرُ الْمَقْهَى عِنْدَ نَجِيبِ مَحْفُوْظِ هُوَ الْمَقْهَى الَّتِي زَارَ إِلَيْهَا  
 كَثِيرٌ بَلْ أَكْثَرُ أَوْقَاتِهِ، يَعْنِي الْمَقْهَى الْفَيْشَاوِي الْوَاقِعُ فِي  
 الْجَمَالِيَّةِ وَمَقْهَى عَرَبِيٍّ وَمَقْهَى زُقَاقِ الْمِدَقِ وَمَقْهَى  
 أَخْمَدِ عَبْدُهُ الَّتِي كَانَتْ تَقَعُ تَحْتَ الْأَرْضِ الْمَسْهُورِ  
 بِالشَّائِي. وَكَانَ مَقْهَى أَخْمَدِ عَبْدُهُ أَحَبُّ الْمَقَاهِي إِلَى نَفْسِ  
 نَجِيبِ مَحْفُوْظِهِ، إِذَنْ أَدِيَّةُ نَجِيبِ مَحْفُوْظِ لَمْ تَمْنَعْهُ أَنْ  
 يَكُونَ مَوْظَفًا فِي وزَارَةِ الْأَوْقَافِ، مِنْ سَنَةِ ١٩٤٣ إِلَى

سنَةِ ١٩٦٥ .

وَخُلاصَةُ القَوْلِ إِنَّ حَيَاةَ نَجِيبِ مَحْفُوْظِ الْاجْتِمَاعِيَّةِ لَهَا  
 آثَرٌ كَبِيرٌ وَهِيَ آثَرُ بِحَيَاةِ الْاجْتِمَاعِيَّةِ وَالسِّيَاسَيَّةِ فِي مِصْرَ،  
 لِأَنَّ عَائِلَةَ نَجِيبِ مَحْفُوْظِ يَتَحَدَّثُ عَنِ الْحَالَةِ السِّيَاسَيَّةِ وَ  
 خُصُوصَاتِ أَبِيهِ وَنَجِيبِ مَحْفُوْظِ الَّذِي دَائِمًا يَتَحَدَّثُ عَنِ  
 السِّيَاسِيِّينَ، وَهَذَا الْحَالُ الَّذِي يَتَأَثِّرُ فِي أَعْمَالِهِ كَمَا فِي الْمَقَاهِي وَ  
 أَحَدُ الْمَقَاهِي الَّذِي أَحَبَّهُ هُوَ مَقْهَى زُقَاقِ الْمِدَقِ.

## الفصل الثاني

### العناصر الأدبية الاجتماعية في بداية القصة

#### ١ - التفاعل الاجتماعي في المجتمع مصر

صَوْرَتْ قِصَّةُ بِدَائِيَّةٍ وَنِهَايَةٍ عَنْ طَرِيقَةِ التَّفَاعُلِ الاجتماعي حَولَ مِصْرَ فِي عَامِ ١٩٣٣. تُبَيَّنُ فِي بِدَائِيَّةِ الْقِصَّةِ عَنِ التَّفَاعُلِ بَيْنَ الْأَسْتَاذِ وَالْتَّلَمِيذِ كَمَا قِيلَ فِي الْقِصَّةِ: "فَسَدَّ الْمُدَرِّسُ بِضَرْبِ تَلْمِيذٍ يَجْلِسُ فِي الصَّفَّ الثَّانِي وَنَادَاهُ قَائِلاً:

digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id  
- حَسَنَيْنُ كَامِلُ عَلَى

فَقَامَ التَّلَمِيذُ وَهُوَ يُرَدِّدُ بَيْنَ الْمُدَرِّسِ وَالضَّابِطِ نَظَرَةً مَلِيئَةً بِالتَّرْقُبِ وَالقلَقِ، وَغَمْقَمَ: فَقَالَ الْمُدَرِّسُ:

- اذْهَبْ مَعَ حَضْرَةِ الضَّابِطِ".<sup>٢</sup>

تَصَوَّرَتْ هَذِهِ الْجُملَةُ عَنْ طَرِيقَةِ الاجتماعيةِ بَيْنَ الْأَسْتَاذِ وَحَسَنَيْنِ كَامِلِ عَلَى وَهُوَ التَّلَمِيذُ فِي الْمَدْرَسَةِ التَّوْفِيقِيَّةِ. وَقَعَ التَّفَاعُلُ الاجتماعي إِلَى الطَّرِيقَتَيْنِ هُمَا صِلَّةُ الاجتماعيةِ وَالمواصِلاتُ. وَقَعَتْ صِلَّةُ الاجتماعيةِ بَيْنَ الْأَسْتَاذِ وَالْتَّلَمِيذِ.

<sup>٢</sup> نجيب عفوف، بداية ونهاية، (مصرى:مكتبة مصر ١٩٤٩) ص. ٣٠.

أَمَّا الْمُوَاصَلَاتُ الاجْتِمَاعِيَّةُ فَهِيَ طَرِيقَةُ الْكَلَامِ بَيْنَهُمَا،  
وَتَفَاهَمَ الأَسْتَاذُ وَالْتَّلْمِيذُ بَيْنَهُمَا.

بِدَائِيَّةً مِنْ هَذِهِ الْقِصَّةِ هِيَ تَضْرِيبٌ أَيْضًا عَنِ  
الْتَّفَاعُلِ الاجْتِمَاعِيِّ بَيْنَ الْغَرَىٰ وَالْفَقْرِ، كَمَا قِيلَ فِي  
الْقِصَّةِ:

"وَتَسَاءَلَ الْقَادِمُ فِي صَوْتٍ مُنْخَفِضٍ:

- أَلَيْسَ هَذَا بَيْتُ الْمَرْحُومِ كَامِلُ أَفْنِدِي عَلَى؟

فِيَادِرْ فَرِيدْ أَفْنِدِي قَاتِلًا بِإِحْتِرَامٍ:

- بَلَى يَا سَعَادَةَ الْبِلْكُ.."

فِي بَعْضِ الْقِصَّةِ تُصَوَّرُ عَنْ طَرِيقَةِ التَّفَاعُلِ بَيْنَ  
أَخْمَدَ بَلْكُ يُسْرِى وَهُوَ مُفْكَشٌ عَظِيمٌ بِالدَّاخِلِيَّةِ وَ  
فَرِيدُ أَفْنِدِي هُوَ مُوَظَّفٌ حُكُومِيٌّ. أَمَّا أَخْمَدَ بَلْكُ  
يُسْرِى فَهُوَ أَحَدُ مَنِ الْذِي وَجَبَ لِتَكْرِيمِهِ. لِذَلِكَ قَوْلُهُ  
وَاسْتِقْبَالُهُ بِالْحُسْنِ وَالْكَرِيمِ. كَمَا فَعَلَ فَرِيدُ أَفْنِدِي  
حِينَ تَنَاوَلَ أَخْمَدَ بَلْكُ يُسْرِى فِي وَقْتٍ حُصُولِهِ إِلَى بَيْتِ كَامِلِ  
أَفْنِدِي وَهُوَ جَارٌ كَامِلٌ أَفْنِدِي.

<sup>٢</sup> نَبِيبُ مَخْفَظَةِ بَدايَةٍ وَنَهايَةٍ، ص. ١٤.

تُصَوِّرُ الْقِصَّةُ عَنِ التَّفَاعُلِ الاجْتِمَاعِيِّ بَيْنَ الْعَائِلَةِ وَالْأُخْرَى، مِثْلُ تَفَاعُلٍ بَيْنَ فَرِيدٍ أَفْدِى وَ حَسَنٍ، وَ زَيْنَبِ وَ سَمِيرَا وَبَيْنَ نَفِيسَةٍ وَ سَلِيمَانٍ وَ بَيْنَ حَسَنَيْنَ وَ بَهِيَّةٍ. فِي الْحَقِيقَةِ، طَرِيقَةُ التَّفَاعُلِ الاجْتِمَاعِيِّ بَيْنَ الرَّجُلِ وَ الْمَرْأَةِ هِيَ مُقْفَلَةٌ كَمَا قِيلَ فِي الْقِصَّةِ:

"لَمْ قَالْتِ بِصَوْتٍ بَدَا أَلْطَفُ مَوْقِعًا مِمَّا سَبَقَهُ:

- دَعْنِي أَذْهَبُ. أَلَا تَحْشُنَ أَنْ يَقْتَحِمَ السَّطْحُ عَلَيْنَا أَحَدًا؟".<sup>٤</sup>

صَوْرَتِ الْقِصَّةُ عَنْ حَدِيثٍ يَيْنَ بَهِيَّةِ وَ حَسَنَيْنِ. أَكْثَرُ الْعَوَائِلِ فِي مِضْرَرِ رَفَعِ عَظِيمِ **الْمُخَالَلَةِ الاجْتِمَاعِيَّةِ** بَيْنَ الرَّجُلِ وَ الْمَرْأَةِ كَمَا فِي الْقِصَّةِ، وَ شَعُرَتْ بَهِيَّةُ الْخَوْفِ حِينَ دَعَا حَسَنُ لِيُحَادِثَهُ فِي الشَّقَّةِ، لِأَنَّ مَوْفِقَهَا غَيْرُ مُنَاسِبٍ.

## ٢ - ثَقَافَةُ الْمُجَتَمِعِ فِي قِصَّةِ بِدَائِيَّةٍ وَ نِهايَةٍ

كَمَا قِيلَ فِي هَذِهِ الْقِصَّةِ:

"لَيْسَ بَيْنَ الْكَرَامَةِ وَ الْضَّعْمَةِ إِلَّا كَلِمَةً. كَائِتْ فَتَاهٌ مُحْتَرِمَةٌ فَانْقَلَبَتْ خِيَاطَةً".

<sup>٤</sup>نجيب محفوظ، بداية و نهاية (مصرى): مكتبة مصر، ١٩٤٩، ص. ٧٨.

نجيب محفوظ، بداية و نهاية، ص. ١٣.

وَ عَادَةُ مُجَتَّمِعِ مِصْرَ تَتَغَنَّى كَمَا قِيلَ فِي الْقِصَّةِ:

- كَمَا تَشَاءُ. هَلْ تَحْفِظُ أَدْوَارًا كَثِيرَةً؟

- مَوَابِيلُ وَ أَدْوَارُ وَ طَقَاطِيقُ ..".<sup>٦</sup>

**تُصَوِّرُ الْقِصَّةُ عَنْ عَادَةِ الْمِصْرِيِّينَ لِيَتَغَنَّى غِنَاءَ الشِّعْرِ، مِثْلُ مَوَابِيلَ وَ أَدْوَارِ وَ طَقَاطِيقَ.** وَ غَنِّيُّ جَمِيعُ الْمِصْرِيِّينَ، لَيْسَ الْغَنَى بِلِ الْفَقْرُ أَيْضًا. كَمَا فَعَلَ حَسَنُ حِينَ سَأَلَ عَلَى صَبَرِيِّ لِيَتَغَنَّى، لِأَخْدِ شُرُوطِ الدُّخُولِ إِلَى فِرْقَتِهِ، وَ عَادَةُ الْمِصْرِيِّينَ كَثِيرًا جِدًا، كَعَادَةِ تَلَذُّذِ نَارِ جِيلَةِ.

كَمَا قِيلَ فِي الْقِصَّةِ:

"لُمْ رَاحَ يُعْنِى يَا لَيْلَ مُقْلَّ دَاعَ بَدَالَ وَهَابَ وَ حَاءَ النَّادِلُ  
بِالنَّارِ جِيلَةِ وَ الْقَهْوَةِ وَهُوَ يُعْنِى فَشَاؤَلَ الْخُرُطُومَ دُونَ أَنْ  
يُمْسِكَ عَنِ الْغِنَاءِ حَتَّى اِتَّهَى..".<sup>٧</sup>

### ٣- طَبَقَةُ الْمُجَتَّمِعِ فِي قِصَّةِ بِدَائِيَةِ وَ نِهَايَةِ.

إِسْتِطَاعَ الإِنْسَانُ أَنْ يَعْمَلَ كُلَّ شَيْءٍ لِنَجَاحِ  
الْمَحَلِّ فِي أَخْسَنِ الطَّبَقَةِ. كَمَا قِيلَ فِي الْقِصَّةِ:

<sup>٦</sup>نبـب محفوظ، بداية و نهاية (مصر: مكتب مصر، ١٩٤٩)، ص. ١٢٢.

<sup>٧</sup>نبـب محفوظ، بداية و نهاية، ص. ٤٢.

- وَ هُنَاكَ الْمُخْدِرَاتُ وَ تِجَارَتُهَا فَنْ هَائِلٌ يَطْلُبُ مَهَارَةً وَ قُوَّةً وَ أُجْرَةً فَمَنْ لَهَا؟... أَنْتَ! ".<sup>٨</sup>

فِي هَذِهِ الْقِصَّةِ ثُبِّينُ أَنَّ إِجْهَادَ حَسَنَ لِتَحْسِينِ الطَّبَقَةِ. وَ هُوَ يَرْضَى أَنْ يَكُونَ فَتَوَةً قَهْوَةً بِدَرْبِ طَيَابٍ.

وَ الطَّبَقَةُ الْإِجْتِمَاعِيَّةُ فِي هَذِهِ الْقِصَّةِ ظَاهِرَةٌ بِالْتَّفَاعُلِ الْإِجْتِمَاعِيِّ، مِثْلُ الصَّدَافَةِ بَيْنَ الْغَنِّيِّ وَالْفَقَرِيرِ، صَوْرَهَا هَذَا الْحَالُ بِالرَّجُلِ أَخْمَدَ بَكْ يُسْرِى مَعَ كَامِلِ أَفْنِدِى عَلَى، حِينَ مَاتَ كَامِلُ أَفْنِدِى ، جَاءَ أَخْمَدَ بَكْ يُسْرِى إِلَى بَيْتِ زَمِيلِهِ الْمَرْحُومِ، وَلَوْ كَانَ زَمِيلًا فَرِيبِيَا، بَلْ لَا يَعْرُفُ بَيْتَ الْمَرْحُومِ. فِي هَذَا الْمِشَالِ أَنَّ تَنَاقُلَ الْغَنِّيِّ أَنْ يَذْهَبَ إِلَى بَيْتِ الْمَرْحُومِ الْفَقِيرِ كَمَا قِيلَ فِي الْقِصَّةِ: "وَتَسَاءَلَ الْقَادِمُ فِي صَوْتٍ مُّنْخَفِضٍ:

- أَلَيْسَ هَذَا بَيْتُ الْمَرْحُومِ كَامِلُ أَفْنِدِى عَلَى؟

فَبَادَرَ فَرِيدُ أَفْنِدِى قَائِلًا بِاحْتِرَامٍ:

- بَلِي يَا سَعَادَةَ الْبَكِ..".<sup>٩</sup>

هَذِهِ هِي صُورَةُ الطَّبَقَةِ فِي مِصْرَ بَيْنَ الْغَنِّيِّ وَالْفَقِيرِ.

<sup>٨</sup> نجيب علوظ، بداية ونهاية، ص. ١٥١.<sup>٩</sup> نجيب علوظ، بداية ونهاية، ص. ١٢٤.

## ٤- المسائل الاجتماعية

المسائل الاجتماعية في هذه القصة هي مسألة الفقر والجناهى وانكسار العائلة ومخالف المعيار في المجتمع، فتبين المسائل الاجتماعية في هذه القصة كما يلى:

### ١. الفقر

كما قيل في هذه القصة:

"وَالْحَقِيقَةُ أَنَّهُ لَمْ يَتَأْثِرْ بِأَيِّ نَوْعٍ مِّنَ التَّرْبِيَةِ أَوِ التَّهْذِيَّةِ . كَانَ ابْنُ الشَّارِيعِ كَمَا كَانَ يَدْعُوهُ أَبُوهُ فِي سَاعَاتِ الْغَضَبِ".<sup>١٠</sup>

في بعض قصص بداية ونهاية تبين عن الرجال وهو حسني كامل بن كامل أفندي، لأنّه وقف من التربية ولم يجد عملاً أياً عملي، حتى جعله مسألة في عائلته.

### ٢. الجريمة.

أسباب الإنسان يعمل كل الجرائم هي آلية المواصلات كالتي في زيون، المذياع، والجريدة. التي كلها تقدم طريق الجريمة التي حدثت في مجتمعنا، هذا الحال الذي يعطي المؤثر للإنسان ليعمل الجريمة.

- نجيب محفوظ، بداية ونهاية، ص. ١٢

فَالْجَرِيمَةُ فِي هَذِهِ الْقِصَّةِ، هِيَ: النَّهْبُ وَ  
الْقَتْلُ وَالْمُخَدِّرُ. كَمَا قِيلَ فِي الْقِصَّةِ:  
- "لَا تَنْخُلُ لِيَةً مِنْ حَفْلَةٍ فَرَحَ ثَمُرٌ يَأْمُنُ وَسَلَامٌ.  
فَضَحِكَ حَسَنٌ ضَحِكَةً غَرِيبَةً وَقَالَ:  
لَا يُوجَدُ كَثِيرُونَ إِلَّا الشَّرُّ وَالْإِعْتِدَاءُ، وَهُمْ يَتَصَيَّلُونَ الْأَفْرَاجَ  
عَادَةً لِلنَّهْبِ وَالْإِعْتِدَاءِ..  
فَقَالَ حَسَنٌ وَهُوَ يُهِزُّ رَأْسَهُ مُتَبَسِّماً:  
- كَانَ هَذَا فِي الرَّمَانِ الْغَابِرِ، أَمَّا الْآنَ فَلَعَلَّهُمْ يَخَافُونَ الشُّرُطَةَ".<sup>١١</sup>

فِي الْقِصَّةِ تُبَيَّنُ قَدْ حَدَثَتِ الْجَرِيمَةُ وَ  
في الحفلة الكبيرة كوليمة العروس، وهو لا  
يَخَافُ عَنْ كُلِّ شَيْءٍ وَخُصُوصَاتِهِ  
الشُّرُطَة، وَهُوَ يَقِفُ الْجَرِيمَةَ إِذَا جَاءَ مَوْتُهُ.

### ٣. تُفْرِيقُ الْمَرْأَةِ

كَمَا قِيلَ فِي الْقِصَّةِ:  
- "مِنَ الْمُؤْسَفِ حَقًا أَنَّ الْمَرْحُومَ أَبِي عَلَى تَفِيسَةٍ أَنْ تُواصِلَ تَعْلِيمَهَا  
فِي الْمَدْرَسَةِ".<sup>١٢</sup>

نجيب حموظ، بداية ونهاية، ص. ١٣٦

نجيب حموظ، بداية ونهاية، ص. ٢٥

صَوْرَتِ هَذِهِ الْقِصَّةُ عَنِ التَّفْرِيْقِ يَيْنَ  
الْمَرْأَةِ وَالرَّجُلِ وَهُوَ عَنِ اخْرَازِ فِي التَّرِيْقِ لِأَنَّ  
فِي رَأْيِ الْمِصْرِيِّينَ كَائِنَتِ الْمَرْأَةُ لَا تَحْتَاجُ إِلَى التَّرِيْقِ  
الْعَالِيَّةِ. قِيلَ "أَنَّ الْمَرْأَةَ الْكَرِيمَةَ هِيَ الَّتِي  
تَسْكُنُ فِي الْبَيْتِ وَلَا تَعْمَلُ عَمَلاً فِي خَارِجِ  
الْبَيْتِ".

#### ٤. مُخَالَفَةُ عَنْ مِعَيَارِ الْمُجَتمِعِ فِي قِصَّةِ بِدَائِيَّةٍ وَنِهايَةٍ.

كَمَا فِي هَذِهِ الْقِصَّةِ:

- "هَذَا نَتْيَاهَةُ خَمْسَةَ عَشَرَ عَامًا مِنْ تَعْطَاطِي  
الْحَشِيشِ وَالْأَفْيُونِ وَالْمَنْزُولِ، مِنْهَا خَمْسَةَ أَعْوَامٍ  
أَدْمَنَتْ فِيهَا الْكَوْكَابِينَ..  
- يَا سَلَامَ

وَ كَمَا عَرَفْنَا أَكْثَرَ عَمَلِهِ ثَبَيْنُ عَنْ حَيَاةِ الْإِجْتِمَاعِيَّةِ،  
كَمَا قِيلَ فِي الْقِصَّةِ:

"أَدْرَقْتُ رَغْمَ هَوْلِ الصَّدَمَةِ أَنَّهَا كَادَتْ تَفْضَحُ نَفْسَهَا  
فَتَمَاسَكَتْ فِي جُهْدٍ شَدِيدٍ. لَقَدْ انْفَجَرَتْ الصَّرَاحَةُ فِي صَدْرِهَا بِلَا  
وَعْيٍ وَأَطْلَقَتْ مِنْ فِيهَا دَامَهَا."<sup>١٣</sup>

<sup>١٣</sup> جِبْ عَفْرُوطْ، بِدَائِيَّةٍ وَنِهايَةٍ، ص. ١٢٧.

ٌتِلْكَ الْقِصَّةُ تُبَيِّنُ أَنَّ نَفِيسَةَ حُزْنٌ شَدِيدٌ  
لِأَنَّهَا عَرَفَتْ حَبِيبَهَا سَلِمَانَ سَيِّرَ زَوْجٍ. وَلَا سِيمَاء  
عَمِلَتْ نَفِيسَةَ عَمَلاً ذَلِيلًا لَا مَعَ سَلِمَانٍ. وَهِيَ  
تَخَافُ أَنْ عَائِلَتَهَا تَعْرُفَ عَنْ سِرْهَا.

وَإِذَا أَرَادَتِ الْبَاحِثَةُ أَنْ تُلْخِّصَ كَلَامَهَا  
فَتَقُولُ إِنَّ عَنَاصِيرَ الْأَدِيَّةِ فِي بِدَائِيَّةِ الْقِصَّةِ هِيَ  
الْتَّفَاعُولُ الْإِجْتِمَاعِيُّ فِي مِضْرَارِ سَنَةِ ١٩٣٣، وَ  
 ثَقَافَةُ الْمُجَتَمِعِ فِي الْقِصَّةِ مِثْلُ: عَادَةُ الْمُجَتَمِعِ أَنْ  
يَشْرَبَ الْحَمْرَ وَغَنَّى طَقَاطِيقَ وَمَوَاوِيلَ. وَ  
الْمَسَائلُ الْإِجْتِمَاعِيَّةُ فِي بِدَائِيَّةِ الْقِصَّةِ مِثْلُ:  
الفَقْرُ وَالْجَرِيمَةُ وَتَفْرِيزِ الْمَرْأَةِ وَمُخَالَفَةُ  
عَنْ مِعِيَارِ الْمُجَتَمِعِ.

### الفَصْلُ الثَّالِثُ

#### العَنَاصِرُ الاجْتِمَاعِيَّةُ فِي نِهايَةِ الْقِصَّةِ

##### ١ - صُورَةُ التَّفَاعُلِ الاجْتِمَاعِيِّ فِي نِهايَةِ قِصَّةِ بِدَايَةٍ وَنِهايَةِ

أَمَّا صُورَةُ التَّفَاعُلِ مِنْ هَذِهِ الْقِصَّةِ فَهِيَ تَفَاعُلٌ بَيْنَ حُسَينٍ وَالْأَسْتاذِ فِي أَحَدِ الْمَدْرَسَاتِ فِي طَنْطَاطَا، كَمَا قِيلَ فِي الْقِصَّةِ:

"وَمَا أَنْ وَقَعَتْ عَيْنَاهُ عَلَى الشَّابِ حَتَّى صَاحَ بِهِ:

- بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ، كَيْفَ طَلَعْتُ هُنَاءً.. هَلْ بِتُ لَيْلَتِكَ فِي

digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id

صَوَرَتِ الْقِصَّةُ عَنِ التَّفَاعُلِ الاجْتِمَاعِيِّ فِي الْمَكَانِ الْجَدِيدِ، هَذَا الْحَالُ أَصَابَ حَسَنَيْنَا فِي أَوَّلِ دِرَاسَتِهِ فِي مَدْرَسَةِ الْجَيْشِ. كَمَا قِيلَ فِي الْقِصَّةِ:

- أَلَا تَذَكُّرُنِي؟.. أَنَا حَسَنَيْنِ كَامِلٌ عَلَى..  
فَلَمْ يَؤْتِرْ الْإِسْمِ فِي الْآخِرِ أَيْمَا تَأْثِيرٍ وَلَمْ يَطْرُأْ عَلَى صِلَابَتِهِ أَيْ لَيْنٍ،  
وَلَكِنَّهُ خَرَجَ عَنْ صَمَتِهِ وَقَالَ بِخُشُونَةٍ وَجَفَاءٍ:

- لَا صَدَقَةَ هُنَاءً. أَنْتَ طَالِبٌ مُسْتَجِدٌ وَأَنَا يَا شَجَارِيْشِ...١٠

كَمَا كَانَ كَثِيرُ الْأَخْدَاثِ فِي تَرْبِيَةِ الْجَيْشِ. كَانَ طَالِبٌ مُسْتَجِدٌ وَجَدَ مُعَالَةً مُتَسَوِّيَّةً. لَأَنَّ فِي رَأْيِهِ لَيْسَ فَرْقًا بَيْنَ طَالِبٍ مُسْتَجِدٍ وَمُرْشِدٍ. وَلَوْكَانَ تَسْيِيرُ التَّفَاعُلُ بِحِجَّةٍ. بَلْ فِيهِ تَقُولُ حَوْلَ الطَّرِيقِ الاجْتِمَاعِيِّ لِأَنَّ فِيهِ الْمُواصِلَاتُ وَالْحَسَاسُ.

نَعْرِفُ أَنَّ تَجِيبَ مَحْفُوظٍ يَسْتَطِيعُ أَنْ يُعْطِي الصُّورَةَ عَنْ تَرْبِيَةِ الْجَيْشِ وَالتَّفَاعُلِ فِيهِ الْوَلَدُ الْغَنِيُّ وَالْذُكْرُ. بَلْ فِي هَذِهِ الْقِصَّةِ، صَوَرَ عَنِ التَّفْرِيقِ الَّذِي يَدْرُسُ فِي مَدْرَسَةِ الْجَيْشِ وَيُصَوِّرُ عَنْ حَيَاتِهِ وَيُقَابِلُ لِحَيَاةِ الطَّالِبِ الْغَنِيِّ، فَلِذَكَرِ تُسَمَّى التَّفَاعُلُ.

## ٢ - طَبَقَةُ الاجْتِمَاعِيَّةِ فِي نِهايَةِ مِنْ قِصَّةِ بِدَائِيَّةِ وَنِهايَةِ

كَمَا قِيلَ فِي الْقِصَّةِ:

- أَلَّا تِي مُسْمَعِدَةٌ؟

فَعَمِّمَتْ بِصَوْتٍ غَرِيبٍ لَا عَهْدَ لَهُ بِهِ:

- نَعَمْ..

وَنَفَذَ الْجَوَابُ عَلَى بِسَاطِتِهِ إِلَى أَعْمَاقِهِ فَلَمْ يَعْدْ يَطِيقُ مَوْقُفُهُ، وَتَرَحَّبَ عَنْهُ فِي خَطْوٍ ثَقِيلٍ، وَقِيلَ أَنَّ يَتَعَدَّ عَنْهَا ذِرَاعَيْنِ سَمَعَهَا تَقُولُ :

- لَا تَذْكُرْ إِسَاعَتِي ..".<sup>١٦.</sup>

هَذِهِ صُورَةُ الطَّبَقَةِ الاجْتِمَاعِيَّةِ فِي هَذِهِ الْقِصَّةِ، لِأَنَّ الْمَقَامَ أَمَامَ الْمُجَتَمِعِ أَهَمُّ مِنَ الْمَقَامِ أَمَامَ الرَّبِّ.

وَ بَعْدَ أَنْ نَظَرَتِ الْبَاحِثَةُ إِلَى الْبَيَانِ السَّابِقِ فَتَقُولُ إِنَّ الطَّبَقَةِ الاجْتِمَاعِيَّةِ هِيَ تَفْرِيقُ الْفَقِيرِ وَالْغَنِّيِّ أَوْ بَيْنَ الذَّلِيلِ وَالْكَرِيمِ.

### ٣- الْمَسَائِلُ الاجْتِمَاعِيَّةُ فِي نِهايَةِ قِصَّةِ بِدَائِيَّةِ وَنِهايَةِ

أَمَّا الْمَسَائِلُ الاجْتِمَاعِيَّةُ فِي نِهايَةِ الْقِصَّةِ فَهِيَ عَنِ الْإِتْحَارِ وَالزَّنَاجِ، فِي هَذِهِ الْقِصَّةِ لَا تُصَوَّرُ عَنِ الْفَقْرِ وَعَرْبَعَذَابِ الْعَالَمَةِ الشَّدِيدِيَّةِ. فَكَيْفَيَّتُ الْمَسَائِلُ الاجْتِمَاعِيَّةُ كَمَا يَلَى:

#### ١. الْزَنَاجُ

كَمَا قِيلَ فِي الْقِصَّةِ:

"ثُمَّ سَأَلَهُ فِي إِسْتِسْلَامٍ:

- مَاذَا تَقُولُ يَا سَيِّدِي؟

يُوجَدُ فِي هَذَا الْحَيِّ بَيْتٌ تَسْتَأْجِرُهُ سِتُّ رُومَيَّةٍ وَ ثُوْجَرُ حُجُّرَاهُ بِالسَّاعَةِ لِلْعُشَاقِ. كَبَسْنَا الْبَيْتَ عَصْنُوا الْيَوْمِ فَوَجَدْنَا

الست.. وَ جَدْنَاهَا مَعَ شَابًّ، وَ اعْتَقْلَنَاهَا طَبْعًا وَ شَرَعْتُ فِي  
إِنْخَادِ الْإِجْرَاءَاتِ الْقَاسِيَةِ ..".<sup>١٧</sup>

فِي بَعْضِ الْقِصَّةِ الْعَالِيَّةِ، تَبَيَّنَ أَنَّ الْمِصْرِيِّينَ يُرِتَّبُ الْقَوْى  
عَنْ زِنَى وَ كُلُّ جَرَائِمِهِ، وَ عَاهِرَةً هِيَ نَفِيسَةُ أَخْتُ حَسَنْيَنَ وَ هُوَ  
الجَيْشُ الْكَرِيمُ لِكَرَامَتِهِ مِنْ عَذَابِ الْحَيَاةِ، حَتَّىٰ إِسْتَطَاعَتْ أَنْ  
تَعْمَلَ عَمَلاً ذَلِيلًا.

## ٢. الْإِتْحَارُ

أَمَّا أَسْبَابُ الْإِتْحَارِ فِي مَسَالَةِ الْقِصَّةِ فَهِيَ الْفَقْرُ وَ

مسالَةُ الْفَرِيدِ. فِي هَذِهِ الْقِصَّةِ تُصَوَّرُ عَنِ الْإِتْحَارِ، كَمَا قِيلَ فِي

الْقِصَّةِ:

- تَعْنِي تَقُولُينَ؟
- طَبْعًا..

- وَ إِذَا سَأَوْرَكَ خَوْفًا!

- كَلَّا، إِنَّ مَا وَرَأَيْتُ فِي الْحَيَاةِ أَفْظَعُ مِنَ الْمَوْتِ".<sup>١٨</sup>

فِي هَذِهِ الْقِصَّةِ تُصَوَّرُ أَنَّ سُلُوكَ الْإِنْسَانِ الَّذِي قَتَلَ  
نَفْسَهُ بِسَبَبِ الْحَيَاةِ بِمَا فَعَلَهَا، وَ أَنَّ عَائِلَةَ نَفِيسَةٍ هِيَ عَائِلَةٌ كِرِيمَةٌ. فِي

نبِيبٌ مُخْرُوكَ، بِنَاهِيَةٍ وَ لَمَاهِيَةٍ - ص. ٣٥٨

نبِيبٌ مُخْرُوكَ، بِنَاهِيَةٍ وَ لَمَاهِيَةٍ - ص. ٣٦٤

الْحَقِيقَةُ أَنَّ أَسْبَابَ هَذِهِ الْمَسْأَلَةِ هِيَ الْفَقْرُ وَعَرَفَتْ عَائِلَتَهَا عَنْ عَمَلِهَا أَمْرًا حَسَنَتْ لِقَاتِلِ نَفْسِهَا.

وَإِذَا أَرَادَتِ الْبَاحِثَةُ أَنْ تُلْخُصَ كَلَامَهَا فَتَقُولُ إِنَّ عَنَاصِيرَ الْأَدَبِيَّةِ فِي نِهَايَةِ قِصَّةِ بِدَائِيَّةٍ وَنِهَايَةِ هِيَ التَّفَاعُلِ الْإِجْتِمَاعِيِّ وَالْطَّبَقَةِ الْإِجْتِمَاعِيَّةِ وَالْمَسَائلِ الْإِجْتِمَاعِيَّةِ.

## الْبَابُ الْخَامِسُ

### الْخَاتِمَةُ

#### ١ - الْإِسْتِبَاتُ

وَبَعْدَ أَنْ بَحَثَتِ الْبَاحِثَةُ فِي مَوْضُوعِ هَذِهِ الرِّسَالَةِ "قِصَّةُ بِدَائِيَةٍ وَنِهايَةٍ لِنَجِيبِ مَحْفُوظٍ (دِرَاسَةُ أَدِيَّةٍ اِجْتِمَاعِيَّةٍ)" فَوَصَّلتِ إِلَى التَّسَائِجِ التَّالِيَّةِ:

أ- نَجِيبُ مَحْفُوظٍ هُوَ أَدِيبٌ مِصْرِيٌّ يَكْتُبُ كَثِيرًا مِنَ القَصَصِ وَ فَازَ بِجَائِزَةِ نُوبِلٍ فِي عَامِ ١٩٨٨ عَلَى أَعْمَالِهِ تَحْتَ عَنْوَانِ "السُّكْرِيَّةُ" وَ "الْقَصْرِ الشَّرْقِ" وَ "بَيْنَ الْقَصْرَيْنِ". وَ كَثِيرُ أَعْمَالِهِ تَبَحَّثُ فِي الْحَيَاةِ الاجْتِمَاعِيَّةِ وَ السِّيَاسَيَّةِ وَ الْثَّقَافَيَّةِ وَ التَّارِيْخِيَّةِ.

ب- قِصَّةُ بِدَائِيَةٍ وَنِهايَةٍ هِيَ قِصَّةُ عَنْ حَيَاةِ العَائِلَةِ فِي مِصْرَ وَهُوَ عَائِلَةُ الْمَرْحُومِ كَامِلِ اَفْنِدِي عَلَى وَ شَعُرَتْ عَائِلَةُ الْمَرْحُومِ كَامِلِ اَفْنِدِي عَلَى فِي الاصْلَاحِ الْحَيَاةِ وَ نِهايَةُ هَذِهِ الْقِصَّةِ هِيَ مَوْتُ حَسَنَيْنِ بِسَبِبِ الْحَيَاةِ عَلَى مَا أَصَابَتْ عَائِلَتَهُ.

وَ كَانَ مَضْمُونُ قِصَّةُ بِدَائِيَةٍ وَنِهايَةٍ هُوَ بِدَائِيَةُ الْعَذَابِ فِي الدُّنْيَا وَ هِيَ الْفَقْرُ وَ أَمَّا نِهايَةُ الْعَذَابِ فِي الدُّنْيَا فَهِيَ الْمَوْتُ، وَ مَوْضِعُ الْقِصَّةِ هِيَ فِي مِصْرَ (قَاهِرَةً وَ طَنْطَاطَا)، وَ ظُرُوفُ الْبَاطِنِيَّةِ فِي الْقِصَّةِ هِيَ الْحُزْنُ. وَ أَمَّا الْحَالَةُ الاجْتِمَاعِيَّةُ فِي الْقِصَّةِ فَهِيَ

**العائِلَةُ الْفَقِيرَةُ فِي وَسْطِ مَدِينَةِ مِصْرَ.** وَ هَذِهِ الْقِصَّةُ هِيَ قِصَّةٌ  
وَاقِعِيَّةٌ وَ تَقْدِيرُهَا جَيِّدٌ جَدًّا.

جـ- وَكَانَتْ وُجُودُ الْعَنَاصِيرِ الْأَدَيْةِ الاجْتِمَاعِيَّةِ فِي قِصَّةٍ بِدَائِيَّةٍ وَ  
نِهَايَةٍ هِيَ التَّفَاعُلُ الاجْتِمَاعِيُّ بَيْنَ الْأَسْنَادِ وَ التَّلْمِيذِ وَ بَيْنَ  
الْغَنِّيِّ وَ الْفَقِيرِ وَ بَيْنَ الدَّاخِلِ الْجَدِيدِ وَ الْمُؤْخَرِينَ. وَ الشَّقَافَةُ  
الاجْتِمَاعِيَّةُ مِثْلُ شُرْبِ الْخَمْرِ وَ غَنِّيُّ الطَّقَاطِيقِ وَ الطَّبَقَةُ  
الاجْتِمَاعِيَّةُ مِثْلُ طَبَقَةِ الْمُحَتَمِعِ بَيْنَ السُّلْطَانِ وَ الْفَقِيرِ وَ بَيْنَ  
الْكَرِيمَةِ وَ الذُّلِيلَةِ. وَ الْمَسَائلُ الاجْتِمَاعِيَّةُ مِثْلُ الْفَقْرِ وَ الْجَرِيمَةِ  
وَ تَفْرِيقِ الْمَرْأَةِ وَ الزَّنَنِ وَ الْإِنْتِحَارِ.

## ٢- آلَاقَاتُ الْأَقْرَاحَاتِ

قَدْ ثَمَّتْ كِتَابَةُ هَذِهِ الرِّسَالَةِ وَكَانَتْ هَذِهِ الرِّسَالَةُ بَعِيْدَةً عَنِ  
الْكَمَالِ وَ التَّمَامِ. فَلِذَلِكَ تَرْجُونَ الْبَاحِثَةَ مِنَ الْقُرَاءِ أَنْ يَيْذَلُّوا مَا  
عِنْدَهُمْ مِنَ التَّصْحِيحِ وَ النَّقْدِ الإِيجَابِيِّ لِكَيْ تَكُونَ هَذِهِ الرِّسَالَةُ  
أَقْرَبَ إِلَى الْكَمَالِ. وَ أَخِيرًا نَسْأَلُ اللَّهَ تَعَالَى أَنْ يَنْفَعَنَا فِي الدَّارِيْنِ.

## المراجع

### المراجع العربية

أحمد هيكل، دراسات أدبية، مصر : دار المعارف ، ط. ١ ١٩٨٠

أحمد أمين، النقد الأدبي، بيروت : دار الكتب العربي، ١٩٦٧

عمر فروح، منهاج الجديد في الأدب العربية، بيروت : دار العلم للملايين، مجهول السنة

فؤاد قنديل، نجيب محفوظ كاتب العرائية الأولى، مجهول السنة والمكان

مصطففي البلا بین، جامع الدوس العربية، بيروت : المكتبة العصورية، ٢٠٠٠

محمد أبو المجد، في المجلة الثقافية الجديدة العدد ١٩٥، مصر: ٢٠٠٦

مصطففي الغلايني، جامع الدروس العربية، بيروت، مكتبة العصرية، ٢٠٠٠

digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id digilib.uinsby.ac.id

لويس مألف، المنجد في اللغة والأعلام، بيروت : دار المشرق، الطبعة التاسعة والثلاثون،

٢٠٠٢

نجيب محفوظ حول ثقافة و التعليم، لبنان: الدار المصرية اللبنانية، ط. ١، ١٩٩٠

زيداني عبد الباقي، علم الاجتماع الإسلامي

### المراجع الأعجمية

Achmad Atho'illah Fathoni, *Leksikon Sastrawan Arab Modern Biografi dan Karyanya*, Yogyakarta : Datamedia 2007

Hamid, Mas'an, *Sosiologi Sastra, Psikologi Sastra dan Resepsi Sastra*, Surabaya: Alphas, 2006

Mahfud, Najib, *Awal dan Akhir*, Jakarta: Yayasan Obor, 2000

Ratna, Nyoman Kutha, *Teori, Metode, dan Penelitian Satra*, Yogyakarta: Pustaka Pelajar, 200

Ratna, Nyoman Kutha *Paradigma sosiologi sastra*, Yogyakarta : Pustaka Pelajar, 2009

Ratna, Nyoman kutha *Sastra Dan Cultural Studies*, Yogyakarta : Pustaka Pelajar, 2003

Suekanto, Soerjono, *Sosiologi Suatu Pengantar*, Jakarta: Raja Grafindo Persada, 2003